



**MARCHIVUM**

MANNHEIMS ARCHIV  
HAUS DER STADTGESCHICHTE  
UND ERINNERUNG



## **MARCHIVUM Druckschriften digital**

### **General-Anzeiger der Stadt Mannheim und Umgebung. 1886-1916 1913**

280 (20.6.1913) Abendblatt

[urn:nbn:de:bsz:mh40-159499](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-159499)



Bezeichnung: 70 Pfg. monatlich, Bringerlohn 30 Pfg., durch die Post inkl. Postzuschlag Mk. 3.42 pro Quartal. Einzel-Nr. 5 Pfg. Inserate: Kolonial-Beile 30 Pfg. Reklamé-Beile ..... 1.20 Mk.

# General-Anzeiger

der Stadt Mannheim und Umgebung

# Badische Neueste Nachrichten

Täglich 2 Ausgaben (außer Sonntag) Gelesenste und verbreitetste Zeitung in Mannheim und Umgebung Eigenes Redaktionsbureau in Berlin  
Schluß der Inseraten-Aannahme für das Mittagsblatt morgens 4 1/2 Uhr, für das Abendblatt nachmittags 3 Uhr

Beilagen: Amtliches Verkündigungsblatt für den Amtsbezirk Mannheim; Handels- und Industrie-Zeitung für Südwestdeutschland; Beilage für Literatur und Wissenschaft; Unterhaltungsblatt; Beilage für Land- und Hauswirtschaft; Mannheimer Schachzeitung; Sport-Revue; Wandern und Reisen und Winterport; Mode-Beilage; Frauen-Blatt.

Telegramm-Adresse: „General-Anzeiger Mannheim“  
Telephon-Nummern:  
Direktion und Buchhaltung 1449  
Buchdruck-Abteilung ..... 341  
Redaktion ..... 377  
Erped. u. Verlagsbuchhdlg. 218

Nr. 280.

Mannheim, Freitag, 20. Juni 1913.

(Abendblatt)

Die heutige Abendausgabe umfaßt 12 Seiten.

## Die Orientwirren. Die neue Kriegsgefahr.

Bulgariens Rechtfertigung.

w. Sofia, 20. Juni.

In der Note Bulgariens (deren ersten Teil wir im heutigen Mittagsblatt veröffentlichten) wird weiter angeführt:

Was die Behauptung betrifft, daß Serbien der bulgarischen Hilfe beraubt blieb und viel größere Anstrengungen dabei mobilisieren mußte, als es nach der Konvention verpflichtet war, so ist dies unbegründet, denn Bulgarien hat Serbien die versprochene Hilfe geleistet. Außerdem verpflichtet die Militärkonvention die beiden Länder, eine auf 150 000 Mann serbischerseits und 200 000 Mann bulgarischerseits festgesetzte Mindestzahl von Truppen ins Feld zu stellen. Sie legt aber nicht die Höchstzahl fest. Bulgarien seinerseits hat eine fast 3mal größere Truppenzahl mobilisiert als die vorgesehene Mindestzahl. Es steht außer Zweifel, daß Bulgarien, indem es das Gros der türkischen Streitkräfte auf den Schlachtfeldern von Ulluh-Burgas und Danubius-Bistritsa jenseits von den Kämpfern und der Festhaltung der asiatischen Reiter bei Thatala und Bulair zu schweigen — mehr als seine vertragsmäßige Pflicht getan hat. Da jede militärische Koalition die Aufgabe hat, den Feind niederzuwerfen und die Waffen der Verbündeten zum Siege zu führen und da bei Erfüllung dieser wesentlichen Aufgabe die Verbündeten die Pflicht haben, sich gegenseitig mit allen Mitteln zu unterstützen, kann die bulgarische Regierung ihre Überforderung nicht verhehlen, daß Pflichten dieser Art Motive für Kompensationen bilden können.

Bezüglich der Kompensationsforderungen, welche mit der Forderung begründet werden, daß Bulgarien mehr Gebiete im Osten verlange, während Serbien im Westen verliere, konstatiert die Note, daß diese Forderungen dem gemeinsamen Zusatzabkommen zuwiderlaufen, welches die äußerste Grenze der beiderseitigen Eroberungen im Osten von Struma und von Rhodope und im Westen und Norden von Scharbagh an bestimmte. Die bulgarische Regierung habe von dem Gefühl der Solidarität geleitet auch die serbische Regierung rechtzeitig mehr als 1mal verständigt, daß Bulgarien bereit

sei, Serbien zu unterstützen. Der Entschluß Serbiens, auf die Abzäsuren zu verzichten, ist ohne Wissen der bulgarischen Regierung gefaßt und wenn die Aufgabe des Abzäsurengebietes für Serbien ein von den Großmächten aufrehtes Opfer bildet, so bildet die Abtretung Stifras, die Aufgabe Thatalas und der Marmaralüste auch ein solches für Bulgarien. Uebrigens ist diese Forderung nicht von großer Bedeutung für Serbien, nach dem Entschluß der Mächte, ihnen einen kommerziellen Zugang zum adriatischen Meere zu gewähren und nach der Vereinbarung der serbischen und montenegrinischen Grenze, die schon jetzt Serbien die Verfügung über ausgezeichnete Häfen gibt, nämlich über Dulcigno und Antivari, die Möglichkeit seiner vollen wirtschaftlichen Unabhängigkeit in der Zukunft zu sichern.

Die Kooperation der Griechen und Montenegriner hat die Lage nicht geändert, denn das Eingreifen der griechischen und montenegrinischen Kräfte, die mit denselben türkischen Streitkräften kämpften, die von den Bulgaren abgetrennt waren, hat die Operation der Serben beinahe vollständig erleichtert. Da andererseits die griechischen Ansprüche auf Gegenden abgetrennt, während es unabweisbar bulgarische Territorien sind, auf welche Serbien keine Ansprüche zu erheben sich verpflichtet hat, so besteht kein Grund, Griechenland an der Teilung der einzelnen zwischen Bulgarien und Serbien stützigen Gebiete teilzunehmen zu lassen.

Was die territorialen Ansprüche Montenegros betrifft, so erklärt Bulgarien, sein diesbezügliches Interesse zu besitzen. Auf die serbische Behauptung, daß die Fortsetzung des Krieges nach dem Scheitern der Londoner Verhandlungen ausschließlich im Interesse Bulgariens erfolgt sei, muß bekannt werden, daß der Abbruch der Verhandlungen und die Wiederannahme der Feindseligkeiten im Interesse und im gemeinsamen Einvernehmen der Verbündeten beschlossen wurde, ohne daß Serbien die geringste Einwendung erhoben hätte. Im Gegenteil, Serbien hat nach Wiederaufnahme des Krieges seine Truppen entsandt, um Montenegro behufs Einnahme Stutaria zu unterstützen, wo die Feindseligkeiten nie aufgehört hatten, ebenso wie sie vor Janina nicht zum Stillstand gekommen waren. Die serbische Regierung legt sich mit dem Vertrage in Widerspruch, wenn sie als stützige Zone das ganze Gebiet zwischen Scharbagh und dem Rhodope-Gebirge sowie den Kräupel und den Ohrida-See bezeichnet und wenn sie erklärt, daß die Art der Verteilung der Gebiete durch den Vertrag nicht endgültig geregelt sei.

Art. 2 des Zusatzabkommens bestimmt, zum Bündnisvertrag, daß territoriale Eroberungen, die gemeinsam gemacht werden können, unter das Kondominium der beiden Verbündeten fallen und daß ihre Mitregierung sofort, oder spätestens innerhalb dreier Monate nach der Wiederherstellung des Friedens erfolgen werden und zwar auf folgender Grundlage:

Serbien erkennt Bulgarien das Recht zu auf das Gebiet östlich des Rhodope-Gebirges und der Struma. Bulgarien erkennt Serbien das Recht zu auf das Gebiet nördlich und westlich vom Scharbagh, auf das Gebiet zwischen dem Scharbagh, dem Rhodopegebirge, dem Kräupel und dem Ohrida-See, d. h. das M a z e d o n i e n Gebiet, so wird, wenn die beiden Teile zu der Uebereinkunft gelangen, daß die Erklärung dieses Gebietes als neutrales Gebiet unmöglich ist, die Abgrenzung auf der Grundlage folgender Erklärung vorgenommen werden:

Serbien verpflichtet sich, nichts zu verlangen außerhalb dieser Linie, die von Golembach nördlich von Manja an, der gegenwärtigen serbischen Grenze ausgeht und im allgemeinen in südwestlicher Richtung verläuft, um am Adriasee und beim Kloster Golebch zu enden.

Bulgarien verpflichtet sich, diese Grenze anzunehmen, wenn der Kaiser von Rußland, dessen entscheidender Spruch in dieser Frage erwartet werden wird, sich zu Gunsten dieser Grenzlinie ausspricht. Es versteht sich von selbst, daß beide Teile die Verpflichtung übernehmen, als definitive Grenze die Linie anzunehmen, welche in den oben genannten Grenzen der Kaiser von Rußland als allein richtige und den Interessen beider Teile am besten entsprechend erachtet würde. Dieser Artikel, welcher die definitive Grenze der erwähnten Linie enthält, stellt die Grenze der stützigen Zone in genauer Zeit fest.

Wenn das serbische Volk in dem Vertrage Tabula rasa machen will, verkennt es, daß der politische Zweck des Krieges nicht die Eroberung stütziger Gebiete war, sondern die Befreiung bulgarischer und serbischer Volksgenossen vom türkischen Joch, das Mazedonien für die bulgarische Nation keineswegs eine res nullius (herrenloses Gut) oder eine Kolonie ist, welche zerstückelt werden kann, sondern ein Teil des lebendigen nationalen Organismus und die Wiege der bulgarischen Kultur, übersteht auch die Kämpfe, welche die Bulgaren in Mazedonien für ihre Freiheit und für ihre nationale Individualität geführt haben und die größte Opfer gefordert haben als die Opfer der Serben für die Occupation ihres Landes, übersteht endlich, wenn die Bulgaren die Gefahr eines Krieges mit der Türkei auf sich genommen und so große Verluste erlitten haben als die 3 anderen Länder zusam-

mengenommen, es dieses hauptsächlich zur Befreiung seiner unterdrückten Brüder in Mazedonien getan hat. Wenn die bulgarische Regierung nach langem und peinlichem Zögern es akzeptiert hat, eine Annexion bezüglich eines Teils von Mazedonien zuzulassen und dessen Schicksal dem Schiedsgericht des Haren anzuvertrauen, so geschah dies, um den Leiden ihrer Volksgenossen ein Ende zu bereiten und weil sie Vertrauen hegte zu dem hohen Gerechtigkeitsfuhne des Schiedsrichters, der einen bedeutenden Teil der bestrittenen Zone dem Volke zusprechen würde, das die Mehrheit der Bevölkerung dieser ganzen Zone bildete, und zu der Solidarität des verbündeten Serbiens, von dem sie mit Freigabe und Recht hoffte, daß es die Freiheit und nationalen Rechte der Bulgaren in dem Teil, der ihm durch Schiedsgericht zugesprochen werden würde, achten wird. Die gegenwärtigen Ansprüche der serbischen Regierung auf eine Revision des Vertrages, die durch die im Laufe des Krieges angebrochen geänderten Beziehungen motiviert wird, sind nicht neu. Schon am 16. September 1912, 6 1/2 Monate nach dem Abschluß des Bündnisvertrages und 20 Tage vor der Kriegserklärung, richtete der serbische Minister des Auswärtigen an seine Vertreter im Auslande ein geheimes Artikular unter der Nummer 5689, das vom Ministerpräsidenten Paichitsch gezeichnet war und in dem er ihnen mit Bezug auf den Vorschlag des Grafen Berchtold, betreffend die Dezentralisierung der europäischen Türkei, empfahl, für die Autonomie Mazedoniens zu streben und insbesondere auf einer Abgrenzung zu bestehen. Dieses Artikular besagt unter der Grenze Mazedoniens das ganze Vilajet Skutari mit dem adriatischen Küstengebiet, den nördlichen und östlichen Teil des Vilajets Monastir mit Dibra, Petrepe, Ritschewo, Ohrida und deren Umgebung ein. Die serbische Regierung ging, bevor sie noch die Ergebnisse des Friedens konnte, mit der Absicht vor, über sämtliche Gebiete in Mazedonien zu verhandeln. Die zu diesem Zwecke angestellten Bevollmächtigten sind also offensichtlich bloß Boten.

Die Schlussfolgerung der bulgarischen Regierung weicht sich mit aller Entschiedenheit und Festigkeit, die ihr die Verträge und die Gerechtigkeit der bulgarischen Sache verdienen, gegen jede Einmischung, sei es eine Revision des Bündnisvertrages, sei es eine Neuverteilung der eroberten Gebiete zwischen Bulgarien und Serbien, sei es eine Teilnahme Griechenlands und Montenegros an der Verteilung. Aufschuldig überzeugt von der Notwendigkeit und Fruchtbarkeit des Bündnisses, das bisher so günstige Ergebnisse für beide Völker gezeitigt hat, richtet die bulgarische Regierung einen brüderlichen Appell an

## Seuilleton.

### Der „Zug nach dem Westen“ und seine meteorologischen Ursachen.

Von Dr. Richard Hennig.

Der Unterschied des Klimas zwischen Stadt und Land, insbesondere zwischen Land und Großstadt, ist zu allen Jahreszeiten so bedeutend, daß er selbst dem nur oberflächlich Beobachter auffällt, dem die zahlenmäßigen Nachweise vollständig gleichgültig sind. Es braucht nur daran erinnert zu werden, wie etwa ein heißer Sommertag im Innern der Stadt sehr viel unangenehmer empfunden wird als draußen „im Freien“; insbesondere die abendliche erfrischende Abkühlung nach sehr warmen Tagen, die der Großstadtmensch in Vororten, Wäldern, großen Gartenanlagen usw. so gern und froh genießt, sie wird nur allzuoft gleichzeitig im Innern des städtischen Häusermeeres mit seinen wärmeaufspeichernden Steinmassen aufschmerzliche Entbehrung. Und ähnlich groß ist der Unterschied zwischen Land und Stadt zu zahlreichen Wintertagen: draußen vor den Toren, auf den Feldern bietet sich dem Auge vielfach die schönste winterliche Schneelandschaft, und kommt man unmittelbar darnach in die Stadt, so findet man auf Straßen und Plätzen allenthalben nur jene gräßliche braune Bräue, die den unheimlichen, aber treffenden Namen: Schmutz-

(in Berlin: Müllsch) führt, und von der frühlichen, weißen Schneedecke ist kaum hier und da noch ein winziges, trübendes Restchen zu entdecken. Daß dieser klimatische Unterschied zwischen Land und Stadt sich auch zahlenmäßig in fast allen Witterungselementen nachweisen läßt, bedarf wohl keines genaueren Nachweises.

Bei der ungeheuren Bedeutung, welche die Witterungszustände eines Landes auf die Gesundheit seiner Bevölkerung haben, kann es nicht weiter verwundern, daß der von der Volkswirtschaft von jeher sehr stark erkannte Unterschied zwischen der „gesunden Landluft“ und der „dampfen Stadtluft“ von der modernen Hygiene sowohl wie von der Wetterwissenschaft in vollem Umfang als tatsächlich vorhanden anerkannt wird, wenn auch die Dinge in Wirklichkeit vielleicht ein wenig anders liegen, als man es sich im großen Publikum gemeinlich vorstellt.

Ein sehr deutliches, äußeres Kennzeichen dieser klimatischen Tatsache ist der bekannte, in den meisten europäischen Großstädten zu beobachtende „Zug nach dem Westen“, der schon zum sozialen Schlagwort geworden ist, ohne daß doch die Mehrzahl der Menschen, die mit dem Begriff operieren, sich über die wahren Ursachen der Erscheinung Rechenschaft abzulegen vermögen. Diese Ursachen sind nämlich, daß kann man heute mit aller Bestimmtheit behaupten, in den weitaus meisten Fällen rein klimatischer Natur. Denn Zug nach dem Westen folgt zu allererst die gutkletternde, wohlhabende Bevölkerung, die sich ihre Wohnsitze, unabhängig von der Entfernung ihrer Arbeitsstätte, nach ihrem Belieben auszusuchen vermag. Wenn sie

nun in den meisten deutschen, ja, in den meisten europäischen (nördlichen, nördwestlichen) Städten in so überraschend starker und einheitlicher Weise nach dem Westen bzw. Südwesten drängt, so muß man von vornherein vermuten, daß diese soziale Entwicklung nicht eine zufällige Erscheinung ist, sondern daß hier eine allgemeine gültige Ursache zugrunde liegen muß. Diese Ursache nun liegt sehr einfach darin, daß im größeren Teil von Europa die Westwinde alle anderen Windrichtungen an Häufigkeit sehr erheblich überwiegen. Ein Beispiel, das die Berliner Verhältnisse veranschaulicht, wo der Zug nach dem Westen schon seit bald hundert Jahren erkennbar ist und neuerdings eine immer kürzere Entwicklung annimmt, mag dies veranschaulichen. In 20 Jahren (1887 bis 1906) stellten sich die acht Windrichtungen in folgender prozentualer Häufigkeit ein:

Nord	3,5 Prozent
Nordost	5,4 „
Ost	8,2 „
Südost	13,7 „
Süd	7,0 „
Südwest	13,8 „
West	24,8 „
Nordwest	15,0 „
Windstille	8,0 „

Die drei westlichen Windrichtungen machen also zusammen nicht weniger als 33,4 Prozent aus, sind demnach an mehr als der Hälfte aller Beobachtungstermine herrschend gewesen, während auf die übrigen fünf Windrichtungen zusammen nur 37,8 Prozent der Beobachtungen entfallen. Ähnlich liegen die Verhältnisse in

anderen Großstädten des Erdteils, insbesondere in den westeuropäischen, denn je mehr wir in Europa nach Westen kommen, um so mehr überwiegen die westlichen Winde. Es ist nun von vornherein einleuchtend, daß in der Richtung, aus der der Wind am häufigsten weht, die Luft in der Peripherie der Städte am gesündeten und reinsten sein wird, weil eben der Wind und Staub, an denen die innere Stadt so reich ist, sich dort am wenigsten lästig bemerkbar machen werden. Im Süden und Norden, ganz besonders aber im Osten der europäischen Großstädte, müssen die Verhältnisse notwendig sehr viel ungünstiger liegen, es sei denn, daß man gleich so weit von der Stadt hinausgeht, daß die Wirkung konzentriert wird.

In klarer Weise lehrt uns die Beobachtung in London und seinen Vorstädten, wie richtig diese zunächst theoretisch abgeleiteten Vermutungen sind. London ist nicht nur die größte Stadt der Welt, sondern die Unannehmlichkeiten des Großstadtklimas machen sich dort, zumal im Winter, vielleicht lästiger als irgendwo sonst auf Erden bemerkbar. Das Innere der eigentlichen „City“, wo man die Wirkungen der aus 1700 000 Schornsteinen täglich emporsteigenden Rauchmassen aus erster Hand verspürt, ist daher heute im wesentlichen nur noch Geschäftsnicht Wohngegend, und Berlin ist zurzeit auf dem besten Wege, dieselbe Entwicklung durchzumachen. Nun kommt aber ferner der West- und Südwestwind in London noch ungleich häufiger vor als inmitten des europäischen Kontinents und ruft demgemäß in denkbar klarster Weise ebenfalls einen „Zug nach dem Westen“



die serbische Regierung, von demselben Geiste sich durchdringen zu lassen und in seinen Bestimmungen die Notwendigkeit des Bündnisvertrages aufrechtzuerhalten und einzuwilligen in den Bericht auf sein Revisionsbegehren, indem es sich hinsichtlich der Liquidierung und der Teilung der strittigen Zone auf die Entscheidung des obersten Schiedsrichters verläßt, die in der kürzesten Frist erfolgen soll.

### Die Kadetten und die russische Balkanpolitik.

\* Petersburg, 19. Juni. Der Kadettenführer Mikulow hielt in der Duma bei der Besprechung des Etats für das Ministerium des Reiches eine große Programmrede. Mikulow erklärte, trotz aller Fehler habe Rußland während der Balkanereignisse eine große und ehrenvolle Rolle gespielt. Man müsse auch feststellen, daß Rußland bei seinen Bemühungen, den Frieden zu erhalten, von seinen Bundesgenossen und von Deutschland unterstützt wird. Beim bevorstehenden Schiedsgericht zwischen den Balkanverwandten müsse Rußland seine Tätigkeit als Schiedsrichter auf die genaue Anwendung des Bündnisvertrages beschränken. Ueber diese Grenze hinaus dürfe Rußland nur eine Vermittlung übernehmen, die weder für Serbien noch für Bulgarien verbindliche Kraft haben soll.

### Die Araber und die neue Türkei.

Der Pariser Kongreß. \* Paris, 19. Juni. Gestern fand hier die Eröffnung des Kongresses syrischer Araber statt, der die Organisation des arabischen Volkes in der Türkei in die Hand genommen hat und der, wenn auch vorläufig noch nicht die staatliche Unabhängigkeit, aber die örtliche Selbstverwaltung und die nationale Selbstständigkeit verlangt. Auf dem Kongreß waren die Christen, sowohl die Katholiken als auch die Griechisch-Orthodoxen, und die Mohammedaner ungefähr in gleicher Zahl vertreten. Die Führer der mohammedanischen Araberstämme von Yemen und Mesopotamien haben im voraus alle Beschlüsse des Kongresses Einspruch erhoben, da er nach ihrer Erklärung kein Recht hat, sich für eine Vertretung des arabischen Volkes auszugeben.

### Weiter auf dem Wege der Verständigung.

Die heutigen Beratungen und Abstimmungen der Budgetkommission bedeuten einen weiteren Schritt vorwärts auf dem Wege der Verständigung. Die Ausschüßten des Kompromisses gestalten sich von Tag zu Tag günstiger, und wie die Dinge heute liegen, zweifelt man nicht mehr an einer baldigen Lösung der Deckungsfrage überhaupt. Daß die Dinge aber insgesamt bis zum Ende der nächsten Woche friedlich erledigt sind, wie manche optimistischen Gemüter heute meinen, erscheint als ausgeschlossen. Die heutige Sitzung der Budgetkommission gewinnt ihre besondere Bedeutung durch die Ablehnung des konservativen Antrages auf Besteuerung der Aktiengesellschaften. Seine Annahme wäre eine abermalige Doppelbesteuerung der Aktiengesellschaften gewesen, die aber gerade bei der Zuwachsteuer so töricht wie nur möglich gewesen wäre. Einen Vermögenszuwachs bei Aktiengesellschaften zu besteuern, ist an sich ein Unding, da diese ja

den Zuwachs an Vermögen, sobald er eintritt, statutenmäßig wieder zur Ausschüttung bringen müssen. Dieser neue Vorstoß der Konservativen gegen das werteschöpfende Kapital ist ein recht klaffender Beweis ihrer Industrie- und Handelsfeindschaft. Lange ist ja die Zeit noch nicht her, als Herr von Seydewitz seinen Ritt nach dem Westen wagte, um die Schwerindustrie für seine Partei zu gewinnen, die Artikel der konservativen Presse triefen damals von Industrie- und Handelsfreundlichkeit. Das Ende dieser Herrschaft hat nicht lange auf sich warten lassen; die Konservativen versuchen von neuem, Industrie und Handel in jeder und selbst der widersinnigsten Form zu schröpfen. Von besonderem Interesse war die heutige Sitzung auch noch in Hinsicht auf die Behandlung des nationalliberalen Antrages, die schon bestehende besondere Wertzuwachssteuer mit Rücksicht auf die geplante Einführung einer allgemeinen Vermögenszuwachssteuer aufzuheben. Der Antrag wurde abgelehnt. Die Ablehnung verliert in einigermaßen an Bedeutung insofern, als aus der Debatte und aus den Erklärungen des Schiedsrichters hervorging, daß man allgemein von der Bedenklichkeit überzeugt ist, die beiden Gesetze nebeneinander bestehen zu lassen. Gleichwohl muß ausgesprochen werden, daß die Ablehnung des Antrages bedauerlich ist, und daß er die Einigung in einem recht wesentlichen Punkte trifft. Einsteilen bleibt ja immer noch die Hoffnung, daß bis zur zweiten Lesung eine Lösung der Frage gefunden wird, die den Wünschen der Nationalliberalen begegnet.

Was die noch bevorstehenden Verhandlungen der Budgetkommission anbetrifft, so hebt für die Nationalliberalen eine tiefgreifende Änderung des Wehrbeitrages in erster Linie. Gerade diese ist für sie ein wesentlicher Teil des Kompromisses. Die Änderung des Wehrbeitrages muß in verschiedener Richtung erfolgen, vor allem in bezug auf die Festlegung der Höchstgrenze für Einkommen und Vermögen und neben anderem auch in bezug auf die vorgesehene Strafen. Die erstere Forderung ist ganz selbstverständlich; sie bedarf einer weiteren Rechtfertigung nicht. Was das Strafsystem anlangt, so muß einmal die Anerkennung der bürgerlichen Ehrenrechte und weiter auch die eidesstattliche Versicherung beibehalten werden, Gerade bei einem patriotischen Opfer, wie es der Wehrbeitrag darstellt, mit dem Verluste der bürgerlichen Ehrenrechte zu drohen, ist schon wegen des Einbruchs, den eine solche Maßnahme im Auslande erwecken muß, zu verwerten; es verbietet sich eine solche Strafe aber auch in Anbetracht des besonderen Charakters dieser Steuer. Auch die Abgabe einer eidesstattlichen Versicherung bei der Steuererklärung muß veroronet werden; es ist nicht gerade sehr erteillich, wenn man auch noch bei Steuererklärungen den Bürger in Seelenkonflikte hineindrängt. Besondere Strafen für Steuerhinterziehungen sind sicher erforderlich, und es ist durchaus gerechtfertigt, sie in diesem Falle besonders empfindlich zu gestalten. Wir halten aber den Antrag, welchen Bassermann zu dieser Frage einbringen wird, für durchaus ausreichend, nämlich die Steuerdefraudanten durch Publikation des Urteils der Öffentlichkeit bekannt zu geben. Selbstredend wird auch die Zuwachsteuer noch eine Reihe erheblicher Veränderungen erfahren müssen. Vor allem ist hier die Frage der Einführung noch in starkem Fluß; jedenfalls kann schon heute versichert werden, daß seitens der Nationalliberalen alles getan wird, um eine Bevorzugung der Agrarier hintanzuhalten, wie sie aber auch auf der anderen Seite die besonderen Verhältnisse und Bedürfnisse des kleinen

Bauern nicht außer Acht lassen werden. Für eine sachgemäße und gerechte Einführung und Veranlagung wollen auch die vom Abg. Schiffer heute eingebrachten Anträge sorgen. Indem sie besonders vorgebildete Beamte, die nicht Staats-, sondern Reichsbeamte sein müssen, verlangen, wird einer möglichen einseitigen Steuerwillkür ein wirksames Paroli geboten.

Die Frage, warum die Nationalliberalen nicht auf der reinen Erbschaftsteuer bestehen, will nicht zur Ruhe kommen, obwohl nicht verkannt werden kann, daß allmählich eine ruhigere Auffassung der Dinge Platz greift. Auch der neuerliche Artikel der „Süddeutschen Zeitung“ wird durch seine zutreffende Erörterung der augenblicklichen Sachlage zur weiteren Verurteilung der industriellen Kreise, die sich besonders hart durch die Zuwachsteuer betroffen fühlen, beitragen. Die Erbschaftsteuer als solche wäre schon an der politischen Konstellation gescheitert; um sie durchzuführen, wären mehr als nur 90 Liberale nötig gewesen. Der Liberalismus wäre dann aber ganz und gar auf die Sozialdemokratie angewiesen gewesen. An sich brauchte eine solche Konstellation nicht ausschließender Grund für die Erbschaftsteuer zu sein. Allein es lassen sich wohl einzelne Gesetze mit der Sozialdemokratie verabschieden, ein ganzes Steuerbündel in solcher Höhe mit den Sozialdemokraten zu binden, wäre Sühndarbeit gewesen. Das Scheitern nun einmal an den übertriebenen Forderungen jener Herrschaft. Auch das sollte nicht außer Acht gelassen werden, daß es sich bei der Erbschaftsteuer nicht mehr um 80, sondern um 200 Millionen Mark gehandelt hätte; um diesen Betrag zu erreichen, hätte man die Höhe der Erbschaftsteuer in einer Weise bemessen müssen, die direkt konfiskatorisch gewirkt hätten. Und sicher bezeichnend ist, daß auch die Volkspartei auf die Einbringung ihres Erbschaftsteuerantrages verzichtet hat. Sie hat bei den Verhandlungen im Reichstage erkennen müssen, daß nur der Weg der Zuwachsteuer gangbar ist. Diese aber hat sich als eine durchaus tragfähige Grundlage für die ganze Verständigungsaktion erwiesen.

### Politische Uebersicht.

\* Mannheim, 20. Juni 1913.

### Elßaß-Lothringen und das Kaiserjubiläum.

er. Straßburg, 19. Juni.

Die Deutschen des In- und Auslandes feiern in diesen Tagen das 25jährige Regierungsjubiläum des Kaisers. Gewißer als bei sonstigen patriotischen Anlässen nimmt diesmal auch Elßaß-Lothringen teil an dem allgemeinen Festesstimmung. Denn selbst der Wunsch, der in den Jahren das angestammte Königshaus erblickt, sieht dem Kaiser im allgemeinen die kritischer gegenüber, als der Elßaß-Lothringer, der in dem Kaiser mit impulsiver Hingabe nicht den Landesherren sondern die Person verehrt.

Die Elßaßer, die sich so viel zugute halten auf ihre demokratisch-republikanischen Traditionen, sind im Grunde genommen ebenso monarchisch wie die anderen Deutschen und hingen, soweit ihre Geschichte reicht, mit germanischer Gefolgsamkeit an dem Herrscher, den ihnen jeweils die Wechselfälle der Geschichte setzten. Zu dem Kaiser aber, der schon des öfters deutsche Beweise dafür erbracht hat, daß er den Elßaß-Lothringern Verständnis und Wohlwollen entgegenbringt, zieht es sie ganz besonders hin. Es gibt Leute im Elßaß die zwar noch immer in nationalitären Dünkel von „leur culture“ aber mit einem gewissen Stolz von „unserm Kaiser“

sprechen. Der Kaiser ist also hier der Punkt, wo das nationale Zusammengehörigkeitsgefühl einsetzt. Die Nationalisten wissen das sehr wohl, und es bleibt nichts anderes übrig, als einen gewissen Gegensatz zu konstruieren zwischen dem Kaiser und der deutschen Politik. Reichsanwalt Dr. Schuler, einer der Führer des Nationalbundes, veröffentlichte vor nicht allzulanger Zeit in einem Pariser Vorkursblatt einen längeren Artikel über Wilhelm II. und die Altsachsen, in dem er den Kaiser zu erörtern versuchte, daß der Kaiser die deutsche Politik der letzten 1 1/2 Jahrzehnte durchaus mißbilligt habe. Der Konflikt des Herrn Wetters druckte diesen Artikel nicht nur mit Behagen ab, sondern brachte zum Kaiserjubiläum aus der eigenen Redaktion einen Artikel, in dem er diesen Gedanken noch einmal besonders unterstrich. Aber selbst ein Blatt wie der „Elßaßer Kurier“ bekennt am Schluß seines Kaiserartikels rückhaltlos:

Wir bezugen dem Herrscher Hochachtung, der unsere schöne Heimat mit uns liebt, ihre Vergangenheit und ihre Eigenart mit uns achtet und für ihr Wohl und ihr Gedeihen mit uns strebt.“

Geradezu besänftigend wirkt gegenüber diesem Vorkommnis, was die Straßburger „Neue Zeitung“, ein Hauptorgan der elßaßischen Fortschrittspartei, zum Kaiserjubiläum sagt: „Unser Erkenntnis (gegenüber dem Kaiser) haben wir nie und durch nichts besser bewiesen, als die Tatsache, daß wir selbst an den bestehenden Verhältnissen um den Preis eines Krieges nicht gerüttelt haben wollen. Wir haben sie freiwillig anerkannt, so schmerzhaft uns in den beiden letzten Jahren dieses Bekenntnis auch gemacht hat.“ Wenn in der Neuen Zeitung sogar schon wird, sich mit der Zugehörigkeit Elßaß-Lothringens zum deutschen Reich abzufinden, bedarf es eigentlich kaum mehr der Versicherung: „Wir stehen alle bei ihm.“ „Es fehlt mehr als je das Vertrauen.“ Gefördert wird jedenfalls das gegenseitige Vertrauen durch derartige Artikel wenig werden.

Das Elßaß-Lothringische Volk aber wird sich in seiner großen Mehrheit auch durch solche Auslassungen nicht irre machen lassen in seiner Beziehung und Liebe gegenüber dem Kaiser und lieber auf die Mahnung des derzeitigen Vektors der Reichsuniversität zu Straßburg, Prof. Dr. Felix Sartorius v. Waltershausen hören, der es als die Pflicht für das politische Leben namentlich der jüngeren Generation des Landes bezeichnet, das große Vertrauen zu rechtfertigen, das der Kaiser dem Reichslande allseitig entgegengebracht habe.

Vergessen wir doch nicht, daß die Ausgestaltung der Verfassung Elßaß-Lothringens nur in einer Richtung möglich ist, dem Wege der Umwandlung des Reichslandes in ein Kaiserland in der Weise, daß der Kaiser Landesherren von Elßaß-Lothringen ist, nicht wie bisher als Vorkurs des Reiches, sondern als selbständiger Bundesfürst. Der Tag der Verwirklichung dieses Gedankens wird jedenfalls für Elßaß-Lothringen ein Tag aufrechter Freude sein.

### Deutsches Reich.

In der Frage der Konkurrenzklause für das Handelsgerichte haben in den letzten Tagen zwischen den Kommissionsmitgliedern und der Regierung vertrauliche Besprechungen stattgefunden mit dem Ziel, eine für beide Teile annehmbare Linie der strittigen Frage zu finden. Bisher sind alle Parteien geschlossen vorgegangen. Neuerdings haben aber die Sozialdemokraten sich abseits gestellt, natürlich lediglich zu dem Zweck, um, wenn gegenüber der Regierung KonzeSSIONen zu machen sind, den Handlungsspielraum zu verengen, daß sie allein ihre Interessen gewahrt hätten. Wir hoffen, daß man in den Kreisen der Handlungsspielräume diese Lücke richtig einschätzen wird. Anfangs nächster Woche soll die zweite Lesung in der Kommission beginnen.

Verkauf der morokkanischen Zweigstelle der Deutschen Orientbank. Der „Köln. Zig.“ wird aus Tanger gemeldet: Die Nachricht, daß die

hervor. Wie sehr nun die wohlhabendere und reiche Bevölkerung rein instinktiv nach den gesunden Wohnstätten drängt, dürfte in überzeugender Weise aus nachfolgender Tabelle hervorgehen, die uns die durchschnittliche Sonnenscheindauer in Londoner City mit der eines nahe südwärtslichen und eines ebenso nahe nordwärtslichen Vorortes zu vergleichen gestattet. In einem und demselben Jahr betrug die Sonnenscheindauer in:

London-Mitte	1027 Std.
Kew (westlicher Vorort)	1099 Std.
Greenwich (östlicher Vorort)	1227 Std.

In London-Mitte gibt es demnach im Jahr 372 Stunden = 30% Prozent weniger Sonnenschein als in Kew und 200 Stunden = 14 Proz. weniger als in Greenwich, das seinerseits gegenüber Kew auch noch erheblich beeinträchtigt ist, weil ihm eben durch die vorherrschenden Westwinde ein großer Teil der Londoner Rauchmenge angetragen und eine entsprechende Fülle von Sonnenschein dadurch entzogen wird.

Gerade in der Beratung an Sonnenschein zeigt sich der Einfluß des Großstadtklimas am aller unangenehmsten, und zwar natürlich im Winter ungleich stärker als im Sommer. Unter deutschen Großstädten kommt zweifellos Hamburg den englischen auch in klimatischer Hinsicht am nächsten; hier prägt sich daher die Beeinträchtigung des Sonnenscheins durch die ungeliebten Rauchmassen und die ohnehin infolge der Meeresebene große Feuchtigkeit der Luft am schärfsten aus. In Hamburg scheint die Sonne nur in 1396 Stunden des Jahres, in

Berlin in 1672, obwohl auch dort der Ausfall natürlich noch sehr bedeutend ist; was am besten daraus hervorgeht, daß in dem nördlicher gelegenen und überdies feuchteren Christiania, wo die Menschen angeblich „mit dem Regenstrome auf die Welt kommen“, wo aber wenig Industrie vorhanden ist, 1742 Sonnenscheinstunden im Jahr zu verzeichnen sind!

In wie hohem Maße aber der Sonnenschein auf den Gesundheitszustand der Bevölkerung einwirkt, ist ja allgemein bekannt. Wird doch diese Beziehung neuerdings kräftiger als je so bedeutsam eingeschätzt, daß gar manche winterliche Influenza-Epidemie und manches andere massenhafte Vorkommen von Erkältungskrankheiten irgendwelcher Art geradezu auf eine langanhaltende Epoche starker Bewölkung, d. h. also mangelnden Sonnenscheins, zurückgeführt wird!

Schließlich aber sind auch die Temperaturverhältnisse der Großstadt als hygienischer Faktor nicht nur an Tagen mit Westwind und an heißen Sommerabenden von Bedeutung und demgemäß eine Ursache für den „Zug nach dem Westen“. Hier ist vielmehr nahezu in jeder Hinsicht die Stadt ungünstiger gestellt als das Land. Im Sommer ist die Temperatur im Innern der Städte in der Regel der Tag und Nacht höher als draußen vor den Türen. Ist auch der Unterschied nur selten sehr erheblich, so genügt er doch, um, zumal an heißen Tagen, die Stadt recht merklich unangenehm zu stellen; wozu die in den Straßen naturgemäß abgeschwächte Luftbewegung ihrerseits gleichfalls

beiträgt. Die Zahl der Hitzschläge dürfte daher, obwohl sie in W. hinsichtlich ihrer geographischen Verbreitung in Deutschland noch nicht untersucht ist, prozentual in den Städten größer sein als auf dem Lande, obwohl nicht verkannt werden darf, daß auf dem Lande unverhältnismäßig mehr und angestrengter im Freien gearbeitet wird als in den Städten. Im Durchschnitt liegt, nach Behre, die Temperatur der Sommermonate in Berlin selbst bis zu 0,9 Grad höher als vor der Stadt. Dies ist ein schon ziemlich erheblicher Wert für Durchschnittswerten, und im einzelnen kommen natürlich wesentlich größere Schwankungen vor. Auch im Winter ist im allgemeinen das Land klimatisch hygienisch besser gestellt als die Stadt. Es ist dort meist einige Grade kälter; entsprechend häufiger sind daselbst demgemäß auch sowohl leichte wie harte Fröste. Schnelles Frostwetter aber ist, zumal wenn gleichzeitig eine Schneedecke liegt, ungleich gesünder als nasses, schmutziges Tauwetter. Freilich muß ausdrücklich betont werden, daß gerade an den strengsten Wintertagen die Stadt vor dem freien Lande merklich bevorzugt ist, wenn man nämlich bei obnehin hartem Frost eine Differenz von mehreren Graden überhaupt noch als einen Vorteil oder Nachteil im einen oder anderen Sinne anzusehen geneigt ist. Ein typisches Beispiel dafür, welche sehr bedeutenden Temperaturdifferenzen auf verhältnismäßig nur ganz kurze Entfernungen durch das Vorhandensein eines städtischen Häusermeeres hervorgerufen werden können, bot die kälteste Winternacht, die ganz Deutschland im letzten halben Jahrhundert erlebt hat,

die Nacht vom 15./16. Januar 1880, in Wehlau. Damals wurde in der inneren Stadt (Zellower Straße) ein Temperaturminimum von -31 Grad beobachtet, in der frei gelegenen nördlichen Vorstadt (Eosstraße) hingegen ein solches von -31,0 Grad Celsius; der Unterschied betrug also rund 8 Grad!

Treffend spricht sich der Unterschied zwischen Stadt und Freiland in der Zahl der Eistage, der Frosttage und der Sommertage aus. Es wurden im Durchschnitt der 12 Jahre 1889-1900 beobachtet:

	in der Außenstadt	in der Innenstadt
Eistage (Maximum unter 0°)	99	87
Frosttage (Minimum unter 0°)	100	81
Sommerstage (Maximum 25° und mehr)	20	25

Das Jahresmittel von Berlin (Außenstadt) ist für 1851 bis 1900 berechnet auf 8,5 Grad Celsius; es ist 0,8 Grad geringer als das der Innenstadt im gleichen Zeitraum.

Mit dem klimatischen Unterschied geht aber der davon abhängige hygienische Stand in Hand, wenn dieser sich auch nicht zahlenmäßig ebenso einfach und klar in Formeln und Tabellen niederschreiben läßt. Allgemein gilt die Regel: vor der Stadt ist es gesünder als in der Stadt; das nun im westlichen Mitteleuropa unter allen Vororten großer Städte die westlichen am günstigsten gestellt sind, so ist der berühmte „Zug nach dem Westen“ überwiegend aus klimatische Ursachen zurückzuführen.













# Wandern und Reisen



Wochen-Beilage zum

## „General-Anzeiger“ der Stadt Mannheim und Umgebung.

Freitag, 20. Juni 1913.

### Die Personen-Schwebebahn nach Kählern in Tirol.

900 Meter über der weltberühmten Fremdenstation Bozen-Gries in Südtirol liegt an dem schroffen, schenkelwälderten Kalksteinberg die Sommerliche Kählern, die früher nur auf schlechten Saumpfen erreichbar war. Vor einigen Jahren erbaute nun der Bozener Hotelier Staffler („zum Kiefen“) nach langen Bemühungen eine einfache Schwebebahn, für die er die Bewilligung zum Personentransport erhielt. Die Wagen hatten nur vier Sitzplätze und der Antrieb des Publikums war ein so starker, daß sich der Erbauer bald genötigt sah, seine primitive Anlage (die erste ihrer Art) durch ein solides und leistungsfähigeres Werk zu ersetzen. Er trat mit der Firma Wolf Meichler in Leipzig-Wohls in Verbindung, die ihm als die geeignete erschien, weil sie schon gegen 3000 Schwebebahnen für Lastenbeförderung in allen Weltteilen erbaut hatte und die dabei gemachten technischen Erfahrungen natürlich auch für eine Personenschwebebahn verwertet konnte.

Diese Firma hat nun im Laufe der letzten zwei Jahre eine neue, allen Anforderungen des Betriebes entsprechende Schwebebahn nach Kählern erbaut, die unter den fünf Bergbahnen der Bozener Umgebung entschieden die schönste und modernste Anlage darstellt. Sie ist 1650 Meter lang und der Höhenunterschied zwischen ihren Endpunkten beträgt 850 Meter. Die Fahrt dauert nur eine Viertelstunde und gewährt in überaus schönem Wechsel höchst großartige und malerische Ansichten auf das Bozener Talgebirge, das Mittel- und Jeneser Gebirge, die breiten Schotterflüsse des Oetztales Stodas und die zahlreichen Dolomiten; besonders schön erscheint an einem klaren Nachmittage die hochverfahrene Weißflucht (3746 Meter). Es ist der Firma Meichler bei dieser Bahnanlage gelungen, eines der schwierigsten Probleme zu lösen, das bisher die Verwendung von Schwebebahnen für den Personentransport erschwerte.

Daß die Schwebebahn, die anstandslos die schwersten Lasten befördert, auch für den Personentransport verwendbar sein mußte, war von vornherein klar. Man stieß aber auf eine unangenehme Erscheinung, die niemand Bedenken berechnen dürfte: Beim Ueberschreiten der Schienen schwankten die Wagen jedesmal heftig, was bei Lastentransport gleichgültig ist, die Fahrgäste aber in peinlicher Weise überfällt und demüthigt. Dieser Uebelstand ist nun auf der neuen Kählerner Bahn vollkommen beseitigt; die Wagen hängen beim Ueberschreiten der Schienen ebenso ruhig, wie bei der Fahrt auf jeder Straße. Die geräumigen und eleganten Wagen fassen je 15 Fahrgäste, die stets von einem Schaffner begleitet werden; dieser steht telephonisch mit beiden Endstationen und mit dem anderen Wagen in Verbindung. Der Antrieb ist elektrisch; sollte der Strom aus der Zentrale einmal ausbleiben, so kann sich die Bahn noch längere Zeit mit einer Pufferbatterie behelfen. Außerdem ist eine Handwinde vorhanden. Für den äußersten Notfall steht dem Schaffner im Fahrwagen selbst eine Vorrichtung zur Verfügung, mittelst welcher er die Fahrgäste einzeln auf den Erdboden herablassen kann. Die Höhe schwankt zwischen 2 und 28 Meter; meist bewegen sich die Wagen in der Höhe der Baumkronen, sobald man freien Ausblick über die Wälder hat. Die Steigung beträgt stellenweise mehr als 45 Gr., d. h. über 100 Prozent.

Den wichtigsten Bestandteil der Bahn bilden die beiden 44 Meter langen Tragsäulen, die parallel dicht nebeneinander laufen und in der Talstation durch mächtige freischwebende Gewichte gespannt erhalten werden. Auf ihnen läuft der Wagen mit 8 Rollen, während er von zwei je 25 Meter langen Zugseilen gezogen wird. Ein Tragsäule und ein Zugseil würden vollständig genügen, man besorgte aber den Grundfab, alle für die Sicherheit der Fahrgäste notwendigen Bestandteile zu verdoppeln; so hat auch das ganze Triebwerk doppelte Bahnräder und die gesamten

Signalvorrichtungen sind doppelt; die Bremsvorrichtungen aber sind dreifach. Nimmt man Einblick in all diese Einzelheiten, die überall die größte Genauigkeit und Sorgfalt finden, so gewinnt man die Ueberzeugung, daß diese Bergbahn mit den freischwebenden Wagen nicht nur eine der landschaftlich schönsten und großartigsten, sondern auch eine der sichersten Bahnanlagen darstellt.

Karl Felix Wolff, Bozen.

### Wohin wandern wir?

#### In den Odenwald.

##### Tageswanderung.

Eberbach - Marienhöhe - Kirchhof - Ruine Stolzenhof - Heberhau - Winnenburg - Redargerach. 2 1/2 Stunden. Ausschließliche Waldwanderung. 6.18 ab Mannheim, 7.53 an Eberbach. Vom Bahnhof direkt zum Redar, am Ufer nachaufwärts bis zur Brücke, über dieselbe. Ueber die Chaussee mit „rot-gelber“ Markierung (gleichschickliches Dreieck, Grundlinie rot, Seiten gelb) auf, zuerst durch Feld, dabei hübsche Rundblicke auf Eberbach und seine Hänge, dann durch schönen Tannenwald (namentlich im Feld schief auf Farnbüschen achten) in bequem 1/2 Stunden zur „Odnisaule“ und nach einigen weiteren Schritten zur „Marienhöhe“ (Basilion, schöner Blick auf Eberbach). An der „Odnisaule“ vorüber zurück zum kleineren Wegweiser, und von da mit obiger Markierung im Wald auf gutem Fußweg weiter auf bis zu einem etwas vergrasteten Fahrweg, auf diesem etwas rechts, bald wieder links weiter auf (auf Farnbüschen achten) durch Wald zur Höhe des großen Koberges (Blick auf Kobernaußweiler). In 1 1/2 Std. zu der etwas links vom Weg stehenden Kapellenruine. Auf dem bisherigen Fahrweg weiter gehend, bei der nächsten Straßenkreuzung im rechten Winkel nach links (auf Zeichen achten) in circa 150 Meter zur „Jägerhütte“. Hier verläßt man die Markierung und geht östlich abwärts in Serpentin bis zu einer freistehenden großen Buche. Weiter ab auf Fahrweg. Nach circa 200 Meter führt ein schöner Fußweg im Wald nach links ab in Richtung zu einer Waldwiese, an deren Rand weiter ab in 2 Std. zur „Ruine Stolzenhof“. (Beschreibung und Besteigung des Wehrangeses lohnend, herrliches Bild vom Redarthal). Am die Ruine, hinab zum Redar, Redaraufwärts bis zum Bogen des Redars bis an die Lindach. Einige Meter darnach nach rechts in bequemem Aufstieg (Fahrweg, Richtung nedarwärtswärts bei hübschen Wäldern auf Schloss Hirsingenberg) auf durch Wald, einen Fahrweg querend, über Stufen, nun mit Fußpfad weiter auf. Wald mündet „rot-gelbe“ Markierung von rechts ein und mit dieser im Bogen nach steigend in 3 Std. zum „Heberhau“. (Hütte; Restplatz sauber halten.) Jetzt mit Farnbüschen „rote Scheibe“ eben östlich in schwach 1/2 Std. zu den „vier Eichen“ (heinerne Bank, am Gang vortreten, schöner Blick ins Redarthal, auf Redargerach). Mit „roter Scheibe“ durch jungen Wald, darauf linker Hand schöner Tannenwald, nach vier Stunden „Kellerbrunnen“ (erste und einzige Trinkgelegenheit bis Gerach). Nun in 4 1/2 Std. auf dem Brunnweg östlich zur „Winnenburg“ (von der Terrasse schöner Blick in die Umgebung Redargerachs) und ab zur Fährde und über den Redar in 5 Std. nach Redargerach. („Krone“, „Grüner Baum“, „Wald“) Untenwegs keine Einkehrgelegenheit, Proviant mitnehmen. Restplätze sauber halten! Rückfahrt 5.41 bezw. 6.25 ab Gerach; 7.41 bezw. 8.09 an Mannheim. Dinsfahrt 1 Std., Rückfahrt 1.30 Std. — Es ist vorzuziehen, daß die „rot-gelbe“ Markierung vom Kirchhof über Ruine Stolzenhof nach dem „Heberhau“ geleitet wird. Wenn nach nicht durchgeföhrt, halte man sich an betr. Abschnitt obiger Beschreibung.

##### Nachmittagswanderung.

Reimen - Gassenbrunnen - Bierhelderhof - Speyererhof - 7 Linden - Heidelberg. 2 1/2 Std. Mit einem der Nachmittagszüge nach Heidelberg. Vom Hauptbahnhof aus mit der elektrischen Straßenbahn nach Reimen. Von hier mit Wegweiser östlich durch Talweg nach dem „Gassenbrunnen“ (hübscher Ruheplatz), dann beinahe eben mit Markierung „blau-weiß“ nörd-

lich am Gang des Königstuhlmassives hin im Wechsel durch Hoch- und niederen Wald in 1 1/2 Stunden zum „Bierhelderhof“, weiter durch die Schichtstünde, hinter denselben rechts auf Fahrweg in 30 Minuten zum „Speyererhof“. Von hier — Richtung nach dem steinernen Wegweiser — durch schönen Tannenwald eben auf breitem Weg an der „Hügelwaldhütte“ vorbei zu den „7 Linden“, weiter in Serpentin links ab nach Heidelberg. — Sonntagsbillet nach Heidelberg 70 Pf.

(Mitgeteilt von der Sektion Mannheim-Ludwigshafen des Odenwald-Vereins.)

### In die Pfalz.

#### Trifels - Madenburg - Landeck. (16 Km.)

Zu einer der prächtigsten und genußreichsten Wanderungen zählt der Besuch der Ruinen Trifels, Madenburg und Landeck. Man läßt Sonntagsmorgens frühzeitig (11.30 Uhr.), die schon in Ludwigshafen erhältliche Fahrkarte (Reisen-Ticket) abholen (3. Kl. 1.06 Mk., 4. Kl. 0.70 Mk.) und fährt nach Algenmünster-Reisen (3. Kl. 1.15 Mk., 4. Kl. 0.75 Mk.). Abfahrt 6.00 oder 7.12 vorm. Amweiler an 7.17 oder 8.34 vorm. Vom Bahnhof geht man südlich über die Queich und durch das Städtchen direkt zum im herrlichen Buchenwald drangenden stolzen Bergkegel des Trifels (404 Meter). Auf mächtig ansteigendem Pfad gelangen wir zu dem an der Südseite des Berges gelegenen Sattel, den Schloßhöfen und betreten nach kurzem Pfadwege die altherwürdige Stätte, welche Viktor von Scheffel zu folgender schönen Strophen veranlaßt hat:

„Amweilers Berge seh ich wieder  
Und ihre Burg Dreifaltigkeit,  
In Ehren alt, vernarrt und wieder,  
Kriegsruhen deutscher Kaiserzeit!  
Dort Scharenburg, die schlank, feine,  
Rot über der Feldblut, Knecht,  
Und hier als dritter im Vereine  
Der Reichspfalz Trifels Steinloß.“

Vom 22 Meter hohen Turm, dem bedeutendsten Ueberbleibsel der Ruine, genießt man eine wunderbare Aussicht auf den Wasgau, die Amweiler und Kamberger Täler mit ihren Bergen und Burgen und der Rheinebene. Im schattigen Burghof befindet sich eine Burgwirtschaft. Vom Trifels geht man zu den Schloßhöfen zurück und folgt südlich der Markierung „weißer Strich“, welche am Fuße der beiden anderen Trifelsburgen vorbeiführt. Dessen Besuch lohnt sich nicht, da vom Knecht aus den mächtigen Felsen fast gar nichts mehr erhalten und der schlankste Bergfried des Scharenberges nicht bestigbar ist. Wer die Wanderung etwas weiter ausdehnen will, macht am Bahnhof mit dem „blauen Strich“ den ungemein lohnenden Ausbruch auf den 576 Meter hohen Rehböck, von dessen Turm sich eine der großartigsten Rundschichten der Pfalz eröffnet. Nahe dem Rehböckgipfel entspringt eine Quelle (485 Meter), welche durch die Ortsgemeinschaft Ludwigshafen-Mannheim neu gefaßt und berggerichtet wurde. Ein Pabillon ladet zur längeren Waldrast ein. Auf demselben Wege geht man bis zum Ostuße des Rehböckes zurück, folgt hier einem mit Wegweiser versehenen und dann auf dem Pfälzerwaldvereins Pfad zur Madenburg (464 M.). Eine stets geöffnete Wirtschaft gestattet uns auf diesem herrlichen Fleckchen Erde längeren Aufenthalt zu nehmen. Der schönste Platz ist die Terrasse, von wo wir einen großen Teil der umzeit in üppigem Grün stehenden Rheinebene mit ihren zahllosen Dörfern und Städten überblicken. Von der Madenburg gehen wir auf direktem Wege hinunter zur Kaiserbadermühle. Nach Ueberschreitung des Kaiserbachtals (180 Meter) gelangen wir am Waldrand an der Kreisbahnstation vorbei, zur ehemaligen Reichsburg Landeck (301 Meter), welche als die älteste Burg der Pfalz gilt und schon von dem sagenhaften Frankenkönig Dagobert besetzt gewesen sein soll. Am kommenden Sonntag findet hier oben das vielbesuchte Landeckfest statt. Ein schattiger Weg führt uns hinab nach Algenmünster (167 Meter), wo wir im Gasthaus zum „Lössen“ treffliche Verpflegung bei gutem Naturwein finden. Entfernung Amweiler-Trifels 3 Km., Madenburg 6 Km., Landeck 5 Km., Algenmünster 2 Km. Absteher zum Rehböck 6 Km. weiter.

(Mitgeteilt von der Ortsgemeinschaft Ludwigshafen-Mannheim des Pfälzerwald-Vereins.)

### Aus Bädern und Kurorten.

Dr. W. Schenck im Bad. Schwarzwald oberhalb der Triberger Wasserfälle in einer Höhenlage von über 1000 Meter ist ein bekannter und beliebter Höhen- und Kurbadort, welcher allen denjenigen nur bestens empfohlen werden kann, welche Erholung für ihre Nerven und eine anregende kräftigende Wirkung suchen. Für Kinder von großartiger Wirkung für Zunahme an Gewicht und Aussehen. Für Kranke und auch Herzleidende weniger zu empfehlen. Das dortige Hotel und Kurhaus Schenckwald ist in allen Teilen sehr empfehlenswert.

§ Solbad Donaueschingen. Unser herrliches Schwarzwaldstädtchen am Ursprung der Donau hat im Jahre 1912 eine neue Kur- und Badehaus erhalten, zu Ehren J. D. der Frau Fürstin zu Fürstberg „Jrmabades“ genannt. Dieses Solbad besteht eigentlich schon seit 1809, ging aber erst 1910 in städt. Besitz über. Verabreicht werden alle neuzustellenden Heilmittelmengen. 1912/13 wurde eine eigene 20prozentige Solquelle erschloren und dem städt. Kur- und Badehaus angeleitet. Das in der Nähe des Fürstlichen Parkes gelegene Badehaus ist mit reizenden Anlagen umgeben. An dessen Vorderseite befinden sich die einzigartigsten Lindenreihen der Solbadstraße und Hermann Fischer-Allee, die die Ufer der Brigand beschalten. Im Vorraum des „Jrmabades“ grüßt den Besucher eine Bronze. Die Decke und Wände des kuppelförmig ausgebildeten Vorraums sind geschnitten ausgemalt. Unmittelbar angeschlossen befindet sich das Warte-, Les- und Ruhezimmer. Der Raum ist licht und angenehm warm und erlaubt die so notwendige Nachkur. Unterhaltend sind die Inhalationsräume, von denen einer der Gesellschaftsinhalation dient, während ein zweiter für Einzelanwendungen aus gestattet ist. Die Verhinderung der Sole erfolgt mittels eines im Kellerraum aufgestellten Motors, der den einzelnen Tropfen bis in 14000 Höhenmeter zerstäubt. Der Gleichmaß dieses so entstehenden Dampfes ist ausgeprochen folgend. Die kräftigende Wirkung auf empfindliche Innenorgane wie Nasen- und Rachenhöhlen und für die Luftwege ist offensichtlich. — Ueberhaupt ist die Anwendung der 20prozentigen Sole eine so vielfältige, und in allen ihren gebräuchlichen Formen ist die Anwendung eine so wirkungsvolle, daß man die stark Zunahme der Fremdenfrequenz an allen Höhenkurorten mit Solbädern naturgemäß findet. Die Wirkungen bei Frauen und Kindern sind unverwehrt und nur mit dem Aufenthalt an der See vergleichbar. Donaueschingen liegt 700 Meter ü. d. M. Hier wie dort läßt die intensive Besonnung und die absolut reine, stets leicht bewegte Luft ihre wohltuenden Einflüsse auf die Atmungsorgane aus, wirkt beruhigend auf das Nervensystem, regt Appetit und Stoffwechsel an und fördert das Schlafbedürfnis. Dazu stellt sich in Donaueschingen der Reiztum an Tannenwald in der nächsten Umgebung. Unter diesen Einflüssen hebt sich das Allgemeinbefinden und der Ernährungszustand auffallend rasch.

§ St. Blasien. Die Frequenz seit 1. Januar 1913 beträgt 1830. Im gleichen Zeitraum 1912: 1813.

§ Bad Sulzburg. Da mit Beginn der heißen Jahreszeit sich auch in den Kreisen des Mittel- und Handwerkerstandes und zwar beim Meister nicht weniger als bei der Meisterin das Bedürfnis nach Ruhe und Erholung von den Strapazen des Alltagslebens geltend macht, sei auf das Waldkurhaus Bad Sulzburg als das erste deutsche Handwerker-Erholungsheim aufmerksam gemacht. Das Waldkurhaus Bad Sulzburg, unfern der Hauptstisenbahnlinie Frankfurt-Wasel inmitten des herrlichen badischen Schwarzwaldes gelegen und durch Stellwagenverkehr bequem zu erreichen, ist vom Landesverband der badischen Gewerbe- und Handwerkervereinigungen eigens als Waldkurhausstätte für den Mittelstand geschaffen; es wird daher auch vorwiegend aus diesen Kreisen besucht. Ganz besonders für Nord- und Mitteldeutschland bietet das Heim mit seiner unvergleichlichen Tannenwaldumgebung eine so große Anziehungskraft, daß alljährlich wiederkehrende Kurgäste nicht zu den Seitenbetten gehören. Da

(Fortsetzung siehe Seite 4.)











# Auf in die Vogesen!

Herrlichstes  
deutsches  
Waldgebirge  
Wintersport

**Wanderungen** durch Bergelände und ausgedehnte alte Wälder, vorüber an romantisch gelegenen grossartigen Fernsichten nach Frankreich, Rheinlande, Schwarzwald, Jura u. Alpen. Kostenlose Auskunft erlenen gegen Vereins u. der Hotelbesitzer der Hochvogesen nachstehende, dem Landesverband angehörende Verkehrsvereine: Rhodaner u. a. — Bad Niederbronn-Nordvogesen für Schlachtfelder bei Wörth. — Pfalzberg für Lützelburg u. Felsen für Ollnberg, Heidenmauer, Bahnverbindung zum Gebrü. — Bäre für Ollnberg, Holzweg, Hochfeld. — Schietstadt Carlsbad etc. Auskunftsstelle. — Hoch- u. Südvogesen. — Münsterl. E. L. Schucht (Städt. Bergbauamt) Hohnack, St. Anna. — Triana für St. Amant u. Dollerthal, deutscher u. französisch. Beichen. — Colmar für die Hochvogesen, Drei Aehren und Colmar. — Diebsthofen L. L.: Panorama und Prospekte für das Stahl- u. Eisenindustrie-Revier. — Die Vogesen-Hotelbesitzervereine garantieren für preiswürdige, gute Unterkunft in allen, den Vereinen angehörigen Hotels.

Schöne  
Sommerfrischen  
in allen  
Höhenlagen.

OST-Freie Reisen  
DIEVENOW

Das so beliebte  
**Stleine Aursbad**  
für das Sommerhalbjahr 1913 (10 Wochen) eröfnet am 20. Juli. Durch die 21. St. in Baden.

Pandaufenthalt  
185 im Murgtal  
Erholungsbedürftige haben gute Venue mit bürz. Küche von 3 bis 20 Pension Stoder Schenke bei Gersbach.

Drei Aehren, Hotel Bellevue Das ganze Jahr geöffnet. Alpen-Aussicht. Ged. Veranda. MAB. Preise. W. Schmidt, Bes.

Drei Aehren, Hotel Notre Dame 150 Betten. all. Komfort. Gr. Parkanl. Garage, Tennis. MAB. Preise. A. Müller, Bes.

Neu! Hotel-Pens. Schmeltswesen O.-E. Neu! F. bürg. Haus, dir. a. Walde. Hallst. d. Schlachth. Ged. Veranda. Terr. El. Licht. Bad. Tel. 88. E. Enderlein, Inh.

Manufaktur jed. Quant. 10016  
10016  
Die Expedition des Bl.

Wildbad Hotel Goldner Löwe  
Gutbürger. Haus in schönst. Lage. (40)

Freudenstadt Gasth. u. Pens. Docke  
Marktplatz. Tel. 213. Al-  
tennom. bürg. Haus m. schön.  
Garten. Nacht städt. Anlagen. Ruh. staubfreie Lage.  
Gute Küche, naturreine Weine. Billigste Preise. (30)  
Anfragen erb. d. nean Bes.: Fr. Gaiser.

Bad Salzhausen  
Oberhessen  
Nahlinie Friedberg-  
Mittel: von Frankfurt a. M. in  
2 Std., von Gießen in 1 Std., von  
Weissenhofen in 1 Std. zu erreichen.  
Selbst in staatlicher Verwaltung.  
Kochsalz-, Lithium-, Stahl- u. Schwefelquellen  
Vorzüglicher Park und Wald, ruhige Lage, Arzt,  
Grossherzoglich. Badefrektion.

Vogesen. Luftkurort St. Anna  
bei Salz O.-E. 500 m ü. M. Inmitten herrlicher  
Tannenwälder, romant. Burgen, Seen, Felsenburgen,  
Alpenfernsicht. — Grosse Terrassen, Bad. Pension  
mit Zimmer von 5 Mk., Vor- und Nachschlafen von  
4 Mk. an. Prospekte frei. Referenzen. Gar. ruhiger  
Bienenhonig, Postkubel Mk. 10.  
Bes.: Fri. Hortense Schuller.

Luftkurort Zavelstein Station Telnach.  
Gasthof u. Pension zum Lamm  
Beste u. ruh. Aufenthalt für Sommerfrischer. Mäßige  
Preise. Big. Fahrwerk. Gelegenheit zur Jagd. Tel. 14  
Am Telnach. Prospekt durch d. Bes. E. Rothfuß. (45)

Freudenstadt Höhen- u. Nervon-  
kurort I. Rg., 740m  
Amtstadt i. Schwarzwald. Prog. 10000 1. Mai-1. Okt.  
Salzschmelzwerk: Frankfurt-Mannheim-Freudenstadt.  
Schönste ebene Tannenwald. — Vorzüg. Quellwasser.  
Prächt. Gebirgslandschaft, geg. 50 Ausflüge.  
Alpenausblick, Kartheater, Lesezimmer, Tennis, Luftbad,  
Jagd, Fischerei, Diskontess-Karhaus, Elektrizität und  
Gas, 4 Aerzte, Bismarck-Hotels (10), 250 Privatwoh-  
nungen, Villen-Kolonie, 3 Wald-Cafés, Ev. u. kath. Kirche,  
„Mater. Führer durch Freudenstadt“. Prosp. gratis durch  
Stadtschultheiss Hrtrauff. (31)

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Schömburg Hotel und Pension zur Krone  
Bürg. Haus. Pens. v. 4.50 an. Schöne  
Zimmer von 1.50 an. Tel. 8. Bes.: M. Diehlmaier. (5)

Freudenstadt Drei König  
3 Min. v. Städt.  
u. Bad. Gutbürger. Haus  
Freudenst. Größ. Saal, Selbstgek. Weine. Pens. v. Mk.  
4.— an. Fahrw. 1-2 Spänn. Tel. 84. W. Finkbeiner. (27)

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Obertal-Bühlbach Gasth. z. Blume  
Ruhige staubfreie Lage, nahe am Walde. Neu abgeputzt. Gute  
Bedienung. Touristen empfiehlt sich. Bes. Ernst Geisler. (28)

Freudenstadt Drei König  
3 Min. v. Städt.  
u. Bad. Gutbürger. Haus  
Freudenst. Größ. Saal, Selbstgek. Weine. Pens. v. Mk.  
4.— an. Fahrw. 1-2 Spänn. Tel. 84. W. Finkbeiner. (27)

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Mitteltal Hotel Tannenbäum  
Angenehmer Sommer- wie Winteraufenthalt. 60 Betten. Elektr.  
Licht. Zentralheizung. Warme Bäder, sowie Wälder, Luft-  
und Sauerstoff. Jagd. Forstbücherei. Auto-Omnibus am Bahn-  
hof Obertal. Telefon 8. Bes. Preis. Prospekte gratis.  
Näheres durch den Besitzer: Schmalzle. (30)

Freudenstadt Drei König  
3 Min. v. Städt.  
u. Bad. Gutbürger. Haus  
Freudenst. Größ. Saal, Selbstgek. Weine. Pens. v. Mk.  
4.— an. Fahrw. 1-2 Spänn. Tel. 84. W. Finkbeiner. (27)

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Unterreichenbach Luftkurort  
würt. Schwarzw. 200 m ü. d. M.  
Bahnhofstation Pforzheim-Hoch-Freudenstadt, im  
schönen, fächerförmig Nagoldtal, zwisch. tannen-  
bewaldeten Bergen. Reizvolle Ausflüge auf  
hequenen Gebirgen nach Bad Liebenzell, Hirsau,  
Zavelstein, Bad Telnach, Wildbad etc. Fluss- und  
Wasserspiele. Fischerei. Elektr. Licht. Gut-  
bürger. Gasthöfe. Prospekte, Schmalzle. (30)

Baiersbronn Hotel Schönblick  
Perle d. würt. Schwarzwaldes  
Neu erbaut, direkt am Wald, 650 m, komfort. eingericht.  
Elektr. Licht. Zentralheizung. Teleph. 8. Große Veranda.  
Sousensbad, Lawn-Tennis. Frische Aussicht. (10)  
Prospekte durch den Besitzer: Christian Zäse.

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Unterreichenbach Luftkurort  
würt. Schwarzw. 200 m ü. d. M.  
Bahnhofstation Pforzheim-Hoch-Freudenstadt, im  
schönen, fächerförmig Nagoldtal, zwisch. tannen-  
bewaldeten Bergen. Reizvolle Ausflüge auf  
hequenen Gebirgen nach Bad Liebenzell, Hirsau,  
Zavelstein, Bad Telnach, Wildbad etc. Fluss- und  
Wasserspiele. Fischerei. Elektr. Licht. Gut-  
bürger. Gasthöfe. Prospekte, Schmalzle. (30)

Luftkurort Obertal 400 m  
ü. d. M.  
Der in dem reizenden oberen Murgtal gelegene  
Gashtof zur Sonne Obertal O.-A. Freudenstadt  
bietet Touristen u. Erholungs-  
bedürftigen ruh. u. angenehmen Aufenthalt zu mäß. Preisen.  
Gute Küche, reine Weine. Bäder i. B. u. i. d. Murg. Elektr.  
Licht. Big. Fahrw. Forstbücherei. Tel. 118. Ruf-Nr. 1.  
Waldboerenstrasse. Spezial: Kirchen-, Heilbrunnen-,  
Hirsau- u. Brombergsp. Paul Finkbeiner, lgt. Hof.

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Gasth. z. Hirsch,  
Bes. P. Sommer

Luftkurort Obertal 400 m  
ü. d. M.  
Der in dem reizenden oberen Murgtal gelegene  
Gashtof zur Sonne Obertal O.-A. Freudenstadt  
bietet Touristen u. Erholungs-  
bedürftigen ruh. u. angenehmen Aufenthalt zu mäß. Preisen.  
Gute Küche, reine Weine. Bäder i. B. u. i. d. Murg. Elektr.  
Licht. Big. Fahrw. Forstbücherei. Tel. 118. Ruf-Nr. 1.  
Waldboerenstrasse. Spezial: Kirchen-, Heilbrunnen-,  
Hirsau- u. Brombergsp. Paul Finkbeiner, lgt. Hof.

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

Freudenstadt Gasthaus „Zur Stadt“  
a-Promenadeplatz. Bürg.  
Freudenst. Gute Speisen u. Getr. Chr. Wille. 145

Auf nach Ladis in Tirol!  
Station Landeck. Entzück. Alpenluftkurort,  
altenom. Schwefelbad. Pens. m. Zim. M. 4.70.  
Prosp. fr. d. Kurverwaltung. 214

Bad Mergentheim  
nächst Würzburg und Rothenberg a. d.  
Tauber (Württemberg).  
Saison 1. April bis 15. Oktober.  
Auffallende Heilerfolge bei:  
Zuckerkrankheit, Gallensteinen,  
Fettsucht, Leberleiden, chronische  
Verstopfung, Magen- und Darm-  
krankheiten, Gicht usw.  
Komfortabel eingerichtetes Kurhaus mit neu  
erbauter Dependence.  
Aeratisch beaufsichtigte Diät-Tische.  
Zu Hauskuren: 13721  
Versand der Mergentheimer Karls-  
quelle, Salz und Pastillen.  
Auskünfte durch die Kurverwaltung.

Heilensberg  
Hotel Winter  
In schöner Lage der Tauber u. des Schwarzb. in  
gesunder Gegend. Grosse, schattige  
Gärten, Park und Terrasse. Pensionen Mk. 10  
bis 15. Prospekt gratis durch d. Bes. W. Schaefer.

das Kurhaus seiner Bestimmung gemäß keinen  
luxuriösen Hotel- oder Badebetrieb darstellen,  
sondern lediglich dem Mittelstand ein gemü-  
tliches Heim bieten will, und seine Preise auch  
den Minderbemittelten anpassen verstanden  
hat, so kann ein Besuch desselben umso mehr  
empfohlen werden, als Mitglieder des Verbands  
der deutschen Gewerbe- und Handwerker-  
vereinigungen noch bedeutende Preis-  
ermäßigungen genießen. Prospekte versenden die  
Verwaltung des Waldkurhauses Bad Salzberg  
(Schwarzwald) und die Geschäftsstelle des Land-  
esverbandes der badischen Gewerbe- und Hand-  
werkervereinigungen in Stuttgart.

den dicke der sich rings anschließende prächtige  
Bodwald die beste Gelegenheit.

Fruchtbriefe  
Aber bei dem vorräthig in der  
Dr. H. Haas'scher Buchdruckerei

Wangerooze  
Nordseebad  
Prospekte versendet  
die Lokalanstalt

§ Bad Wädungen. Die Besucherzahl des  
Bades betrug am 12. Juni 5133 Personen.

§ Wiesbaden. Der Besuch Wiesbadens ist  
sehr gut, hat doch der Mai 1908 Fremde mehr  
hergebracht als der gleiche Monat des Vorjah-  
res. Die Fremdenziffer ist jetzt auf 78 655 ge-  
stiegen, damit steht die Weltkurstadt wieder an  
der Spitze aller deutschen Bäder. Soeben kom-  
men die gut orientierenden Propaganda-Druck-  
schriften „Das Weltbad Wiesbaden“ und „Wiesbaden im  
Sommer“ (vom Verein der Wiesbadener Aerzte  
bearbeitet) heraus. Besonders die letztere  
Schrift wird das alte Märchen endgültig be-  
kämpfen, daß es hier in den Sommermonaten  
heißer als sonstwo in unserer Gegend ist. Das  
neue Kaiser Friedrich-Bad wird über Erwarten  
stark besucht, auch die eröffnete Trinkkur, die  
gleich erfolgreich wie der Kochbinnen wirkt,  
erfreut sich regem Zuspruchs. Die Kurverwal-  
tung gestaltet das Unterhaltungsprogramm so  
reichhaltig wie nur möglich aus. Zu wunder-  
vollen Festlichkeiten gestalten sich die Blumen-  
abende und die Remionen.

§ Der Hauptverkehrs-Ausschuss des Pfälzer-  
wald-Vereins, 213 Kaiserlautern, hat dieser  
Tage wieder einen neuen Beweis seiner nie  
abnehmenden Thätigkeit erbracht. Er gab  
einen Pfalzführer in englischer Sprache  
heraus, der sich dazu beitragen wird, den  
Fremdenverkehr in der Pfalz zu fördern. Der  
neueste Pfalzführer „The Palatinate of  
the Rhine“ macht auf 32 Seiten auf die  
charakteristischen Schönheiten des Pfälzer Lan-  
des, namentlich auf das herrliche Waldgebiet  
mit seinen Felsenlandschaften, seinen Burgen  
aufmerksam. Das Werk wird durch 26 wohl-  
gezeichnete Landschaftsbilder unterstützt. Das  
schmale Versehen wandert nun in einer Auflage  
von 15 000 Stück hinaus in die Welt. Für sach-  
gemäße Verteilung sorgen außer dem Haupt-  
verkehrs-Ausschuss in Kaiserlautern, der Bund  
deutscher Verkehrsvereine in Leipzig, das In-  
ternationale öffentliche Verkehrs-Bureau in Ber-  
lin, das bekannte englische Reiseunternehmen  
von Thomas Cook in London, sowie Professor  
Howe in London, der bereits durch Beiträge  
in England auf die Rheinpfalz aufmerksam  
machte. Um das Zustandekommen des Führers  
hat sich außer den Mitarbeitern des Hauptver-  
kehrs-Ausschusses Kunstmalers Dietrich am Pfälzer  
Gewerbenuseum in Kaiserlautern, dem bei  
wohlgelegener Titelform, den Dom zu Speyer  
darstellend, zu verdanken ist, sowie die Bad-  
druckerei Pöhl. Rohr in Kaiserlautern, die der  
Führer in künstlerischer und technischer Hinsicht  
tadellos herstellte, große Verdienste erworben.

§ Sommerreise und Naturliebe. Jetzt kommt  
die Zeit, die uns die Erfüllung der Wünsche  
eines ganzen Jahres bringen soll, die Zeit, in  
der wir der Stadt und ihren Räten entsinken  
und neuen Freuden in der Natur suchen. Dem  
damit ist es aber nicht getan, daß wir uns in  
ihre tummeln, das allein beträgt uns noch nicht  
das Verleben ihrer Sprache. Um das zu kom-  
men, müssen wir die Sprache erlernen. Inwiefern  
zum Studieren gehört aber eine Anleitung,  
und die vermag wohl am besten ein belehrendes  
Buch, eine belehrende Zeitschrift zu bieten. Und  
unter diesen wieder erhebt sich die „Deutsche  
Alpenzeitung“, die in München heraus-  
gegeben wird, ganz besonders geeignet. „Alpen-  
reise“, hervorragend gute Textillustrationen und  
große Kunstblätter (meistens drei bis vier) nach  
künstlerischen Photographien oder nach Gemä-  
lden und Radierungen geben allen Heften ein  
solches Relief, wozu das Verlangen, selber  
zu wandern und den tausendförmigen Schönheiten  
der Natur immer und immer wieder näher zu  
kommen. Wer sich überzeugen will, daß das  
„Berliner Tagblatt“ mit diesen Worten der Zeit-  
schrift nur das ihr wirklich zukommende Lob  
an Lob spendet hat, mag sich zum Verlag  
(Adresse: „Deutsche Alpenzeitung“, München)  
gratis ein Probeheft kommen lassen.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Der Hauptverkehrs-Ausschuss des Pfälzer-  
wald-Vereins, 213 Kaiserlautern, hat dieser  
Tage wieder einen neuen Beweis seiner nie  
abnehmenden Thätigkeit erbracht. Er gab  
einen Pfalzführer in englischer Sprache  
heraus, der sich dazu beitragen wird, den  
Fremdenverkehr in der Pfalz zu fördern. Der  
neueste Pfalzführer „The Palatinate of  
the Rhine“ macht auf 32 Seiten auf die  
charakteristischen Schönheiten des Pfälzer Lan-  
des, namentlich auf das herrliche Waldgebiet  
mit seinen Felsenlandschaften, seinen Burgen  
aufmerksam. Das Werk wird durch 26 wohl-  
gezeichnete Landschaftsbilder unterstützt. Das  
schmale Versehen wandert nun in einer Auflage  
von 15 000 Stück hinaus in die Welt. Für sach-  
gemäße Verteilung sorgen außer dem Haupt-  
verkehrs-Ausschuss in Kaiserlautern, der Bund  
deutscher Verkehrsvereine in Leipzig, das In-  
ternationale öffentliche Verkehrs-Bureau in Ber-  
lin, das bekannte englische Reiseunternehmen  
von Thomas Cook in London, sowie Professor  
Howe in London, der bereits durch Beiträge  
in England auf die Rheinpfalz aufmerksam  
machte. Um das Zustandekommen des Führers  
hat sich außer den Mitarbeitern des Hauptver-  
kehrs-Ausschusses Kunstmalers Dietrich am Pfälzer  
Gewerbenuseum in Kaiserlautern, dem bei  
wohlgelegener Titelform, den Dom zu Speyer  
darstellend, zu verdanken ist, sowie die Bad-  
druckerei Pöhl. Rohr in Kaiserlautern, die der  
Führer in künstlerischer und technischer Hinsicht  
tadellos herstellte, große Verdienste erworben.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

L. Lichtenberg im Obenwald! Erfreulich ist,

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salzhausen, dem bei  
Ridda, am Fuße des Vogelsberges gelegenen  
durch die Schönheit seiner Salz-, Mineral-,  
Stahl- und Schwefelquellen bekannten Bade-  
und Luftkurort, gibt es noch ein Salzhausen in  
Saurober bei Wippen an der Lahn, das aber  
nicht Kurort ist. Auch die Bäder Salzbrunn in  
Schlehen und Salzschüttel bei Fulda werden  
manchmal mit Bad Salzhausen verwechselt.

§ Wilt es nur ein Bad Salzhausen oder  
mehrere? Außer Bad Salz



kommission, welche die Zuzugssteuer in erster Lesung heute erledigte, hat bei den Kompromissparteien lebhafteste Zustimmung ausgelöst. Es ist kein Zweifel mehr, daß die Kommission bereits am Montag oder Dienstag ihre Tätigkeit beenden werden. Unter diesen Umständen rechnet man, wie uns von einem hervorragenden Parlamentarier erzählt wird, mit der Verlegung des Reichstages am nächsten Freitag den 27. Juni. Der nächste Montag soll sittingsfrei bleiben. Die Kommission wird jedoch an diesem Tage ihre Sitzung abhalten.

**Deutscher Reichstag.**

Berlin, 20. Juni. Im Reichstage steht heute vor der Weiterberatung der Behrungsfrage eine kleine Anfrage des Polen Dombek zur Behandlung. Es handelt sich bei dieser Anfrage um die bei dem letzten Bergarbeiterstreik in Schlessen von dem Oberbischöflichen Berg- und Hüttenmännlichen Verein zu Kathowitz verfügte dreimonatliche Arbeiter-Aussperrung, der sich auch die preussische Bergwerksdirektion Jahrae anschloß. Ministerialdirektor Caspar erklärte auf die Anfrage, daß der Handelsminister die Aussperrung, sobald er davon Kenntnis bekommen habe, aufgehoben hat. Der Reichsanwalt habe deshalb keinen Anlaß, sich mit der Angelegenheit weiter zu befassen.

**Der Dank des Kaisers.**

Berlin, 20. Juni. Der „Reichsanzeiger“ veröffentlicht folgenden Erlaß des Kaisers:

„In dem an ernten und frohen Gedanktagen so reichen Jahre ist mir ein besonders glücklicher Tag beschieden gewesen, der Tag, an welchem im vor 25 Jahren auf den Thron meiner Väter berufen wurde. In Gesundheit hat ich ihn mit Ihrer Majestät der Kaiserin und Königin, meiner Gemahlin, im Kreise meiner Kinder und Kindeskinde freudig begangen können. Ich danke Gott, daß ich mit Befriedigung zurückblicken darf auf die vergangenen 25 Jahre ersten Schaffens, auf die großen Erregungen, welche sie dem Vaterlande auf allen Gebieten des geistigen, sozialen und wirtschaftlichen Lebens gebracht haben, auf die beispiellose Zunahme an Volkskraft und Nationalvermögen. Das auf dem Fundament der Einheit der deutschen Stämme und ihrer Fürsten von Kaiser Wilhelm dem Großen errichtete deutsche Haus ist nach innen und außen weiter ausgebaut zu einem geistigen und freundschaftlichen Aufenthalt für seine Bewohner. Daß dies unter dem beschützenden Schutze der Friedenssunne geschehen ist, deren Kraft jedes am Horizont auftauchende Gewölke heftig zerstreut, macht mich besonders glücklich. Ein Herzenswunsch ist mir dadurch in Erfüllung gegangen. In reicher Fülle ist mir an meinem Ehrentage Liebe und treue Anhänglichkeit von allen Seiten entgegengebracht worden. Die erlauchtesten deutschen Fürsten und die freien Städte haben es sich nicht nehmen lassen, in mich beplaudernd Freundschaft die Festigkeit des Bundes deutscher Einheit durch persönliche Ueberbringung freundschaftlicher Glückwünsche von neuem zu befestigen.“

**Die Welfenfrage.**

Die Welfen und der Verzicht der Cumberlander. Hannover, 19. Juni. In der heutigen Ausgabe der welfischen Deutschen Volkszeitung gibt Hr. v. Schele-Schleierburg, der Vorsitzende des Direktoriums der Deutsch-Hannoverschen Partei, in auffallendem Druck an der Spitze des Blattes das Schreiben des Prinzen Ernst August von Cumberland an den Reichsanwalt bekannt. Die Deutsche Volkszeitung enthält sich jeder Äußerung dazu. Das Direktorium gibt bekannt, daß der Ausschuss der Partei auf Sonntag den 23. Juni eine Versammlung einberufen will, in welcher Stellung zu dem Schreiben genommen werden soll.

Meine treue Stadt und Provinz Hannover. Hannover, 20. Juni. Das neue Rathaus ist heute morgen 10 Uhr in Gegenwart des Kaisers eingeweiht worden. Stadtdirektor Tramm begrüßte den Kaiser mit einer Ansprache, die eine warme Huldigung für die Verdienste der Hohenzollern-Dynastie um die Wohlfahrt des Landes war und in der er Gottes Segen für den Kaiser und sein Haus erbat.

Hannover, 20. Juni. Bei der Einweihung des neuen Rathauses hielt der Kaiser folgende Rede: „Ich danke Ihnen und den städtischen Kollegen für die freundliche Einladung zur heutigen Feier. Ihre Begrüßungsworte und die mir in den Mauern Ihrer schönen Stadt heute angetragene besonders herzliche Aufnahme empfinden die freudigen Empfindungen lebhaft wieder, mit denen meine treue Stadt und Provinz Hannover im Wechsel mit den übrigen Teilen der Monarchie in diesen festlichen Tagen, die Verlobung meiner geliebten Tochter und mein 25jähriges Regierungsjubiläum begleitet und mitgefiebert haben.“

Roch ganz unter dem erhebenden Eindruck dieser festlichen Begebenheiten, freue ich mich, hier auch mündlich für all die zahlreichen Beweise der Treue, der Liebe und des Vertrauens meinen innigsten Dank ausdrücken zu können. Hingleich beglückwünsche ich meine Haupt- und Residenzstadt Hannover zu dem neuen Rathaus, zu dessen Weihe wir hier versammelt sind. Durch langjährige mühevollen Arbeit ist es gelungen, den gewaltigen Bau zur Vollendung zu bringen und ein Wahrzeichen des kraftvollen Aufblühens und des wirtschaftlichen Aufschwunges Ihrer Stadt zu errichten. Mit den beiden trefflichen Bildwerken vor und hinter die Stadt ihren Dank für die unschätzbare väterliche Fürsorge meines Hauses in inniger Weise zum Ausdruck ge-

bracht und damit zugleich von ihrer treuen Anhänglichkeit und loyalen Gesinnung ein bereichendes Zeugnis für alle nachkommenden Geschlechter abgelegt. Möge das neue Rathaus alle Zeit eine Stätte sein, in der für das Wohl einer glücklichen Bürgerschaft mit Weisheit, Hingebung und Pflichterfüllung beraten und gearbeitet wird im Hinblick zu Gott, treu zu König und Vaterland.

Indem ich nun den Boten ergreife zur Weihe dieses Hauses, dessen Balkone ich mit den Frauen und Jungfrauen Hannovers geschmückt sehe, schließe ich auch diese hier ein und trinke auf das Wohl meiner getreuen Haupt- und Residenzstadt Hannover und auf Glück Ihrer Bürgerschaft.“

**Die Orientwirren.**

Rußland und Oesterreich-Ungarn.

Graf Stefan Tisza hat gestern mit aller Entschiedenheit den in dem Telegramm des Zaren angelegenen Ton und die sich darin zeigende Auffassung, daß keine andere Großmacht sich um die Regelung der Verhältnisse auf dem Balkan zu kümmern habe und daß dies eine slavische Sache sei, zurückgewiesen. Oesterreich-Ungarn wird unter keinen Umständen dulden, daß eine Lösung eintritt, die die volle Selbstständigkeit der Balkanvölker beschränkt und irgendeinem Staate ein besonderes Vorrecht gibt. Die Balkanvölker können sich für eine friedliche Austragung ihres Streites oder für ein Schiedsgericht entscheiden, aber alles nur aus freiem Entschluß. Oesterreich-Ungarn betrachtet diesen Standpunkt als eine Lebensfrage. Diese entscheidende Abwehr etwaiger russischer Gesuche auf Vorkerrschaft auf Balkan wird von der öffentlichen Meinung der Donaumonarchie aufs tatkräftigste unterstützt. Es ist ja in der Tat eine Existenzfrage Oesterreich-Ungarns, ob es Rußland gelingt die geschlossene Kraft der neuen Balkanstaaten unter seinen Fahnen zu sammeln und gegen Oesterreich-Ungarn einzusetzen, oder nicht. In diesem Sinne unterstreicht die Neue Freie Presse die Rede Tiszas und sucht gleichzeitig die Balkanstaaten für gute Beziehungen zur Donaumonarchie zu gewinnen. Sie schreibt:

Das ist die Antwort der österreichisch-ungarischen Monarchie auf die Monopolisierung der Balkanpolitik durch Rußland, auf die sonderbare Einladung der vier Ministerpräsidenten der Balkanstaaten nach Petersburg und vor allem auf die in dem Telegramm des Zaren enthaltenen Drohungen, durch welche Bulgarien und Serbien gezwungen werden sollten, sich dem russischen Schiedsgerichte zu unterwerfen. Bulgarien und Serbien wollen dies nicht tun. Beide Staaten haben sich dem Zwange nicht unterworfen und den Standpunkt nicht aufgegeben, als unabhängige Länder ihr Schicksal, sei es im Frieden oder sei es im Kriege, selbst zu bestimmen.

Nach der drohenden Sprache im Telegramm des Zaren wird es auf dem Balkan nicht ohne Eindruck bleiben, daß die Monarchie mit solchen Nachdruck versichert, sie wolle gegenüber diesen Völkern eine Politik der Wohlwollens und der Sympathie haben. Die Ereignisse, die sich dort vollzogen haben, werden den Balkanstaaten das Mißtrauen nehmen, als hätte die Monarchie selbst territoriale Bestrebungen, während gerade Oesterreich-Ungarn es stets gewesen ist, das die auch schon von Fürsten Bismarck empfohlene und von Rußland nicht zurückgewiesene Teilungspolitik abgelehnt hat. Besonders wichtig in der Rede des Grafen Stephan Tisza ist das auch von unserem Blatte mit Entschiedenheit hervorgehobene und jetzt wieder geäußerte Bedürfnis, freundschaftliche Beziehungen zu den Balkanvölkern zu pflegen.

Budapest, 20. Juni. Die Regierungsblätter konstatieren in Verpöschung der Erklärungen Tiszas über die äußere Politik wie er sie gestern darlegte, es sei nur die folgerichtige Entwicklung jener politischen Richtung, die seit Jahren befolgt und die im Einvernehmen mit Rußland festgelegt worden sei. Es sei daher nicht zu befürchten, daß die Balkanvölker eine Wendung nehmen würden, durch die das Verhältnis mit Rußland getrübt werden könnte.

Die Pariser Finanzkonferenz. Paris, 20. Juni. In der heutigen Plenarsitzung der internationalen Finanzkommission nahmen Oesterreich und Italien endgültig den Artikel 2 der Geschäftsordnung über das Erfordernis der Einmütigkeit der Beschlüsse an. Die Geschäftsordnung wurde sodann genehmigt und die Arbeitsenteilung der Ausschüsse festgestellt. Dann wurde die Sitzung geschlossen.

**Die furchtbare Bluttat eines Geistesgestörten.**

Bremen, 20. Juni. Die Bödmanns Telegraphenbureau meldet, hat heute Vormittag in der katholischen Marienschule ein ansehend geisteskrankes Mann auf die Kinder und einen Lehrer zahlreiche Schüsse abgegeben und großes Unheil angerichtet. Der letztgenannte Täter ist der 20 Jahre alte Kandidat des höheren Lehramts Schmidt, geboren am 2. März in Hannover. Von den Kindern sind zwei tot, 6 darunter 3 schwer verletzte wurden in die Diakonissen-Anstalt gebracht. Ein Lehrer erhielt einen Schuß in den Unterleib. Der Täter hatte bei der Festnahme 6 Pistolen mit vielen Patronen bei sich. Er hat sich bisher über noch nicht geäußert.

Berlin, 20. Juni. (Von unserem Berliner Bureau.) Zu der Schredenslist in der Marienschule in Bremen werden noch folgende Einzelheiten bekannt:

Als der Geistesranke das Schulgebäude betreten hatte, trat er auf dem Korridor eine Lehrerin. Er schob auf diese sofort einen Schuß ab, der nur einige Zentimeter an ihrem Kopf vorbeiging. Dann drang er in das Zimmer der 3. Schulklasse ein, in dem 65 Mädchen im Alter von 6-7 Jahren anwesend waren. Er schoß sofort blindlings auf die in den Pforten stehenden Mädchen ein. Diese erhoben sich, verstreuten auf alle Seiten und liefen zum Teil aus dem Klassenzimmer hinaus. Hierbei führte ein Mädchen die Treppe hinauf und brachte das Geruch. Inzwischen feuerte der Geistesranke ununterbrochen Schüsse ab und traf zahlreiche Mädchen. Auch der zu Hilfe eilende Schulleiter wurde an der Wange verletzt. Der Täter wandte sich darauf dem Lehrer zu und schoß von dort aus auf die auf dem Hofe spielenden Knaben, von denen mehrere getroffen wurden.

Inzwischen versuchte ein Lehrer den Täter von hinten festzuhalten. Dieser deckte sich aber plötzlich um und schoß dem Lehrer eine Kugel in den Unterleib. Der Lehrer mit Namen Müller lief sofort in Boden und wurde hierüber in das Diakonissenhaus gebracht. Dann führte der Verbrecher zum Klassenzimmer hinaus auf die Straße, wo er verhaftet wurde, nachdem ihn die erregte Menge bereits verfolgt hatte.

In dem Beschuß des Verhafteten fand man Patrone auf dem Namen Erich Schmidt, Kandidat des höheren Lehramts, 1898 im Examen bei Hannover geboren. Man nimmt an, daß die Patrone entweder selbst in oder geschossen sind.

Frankfurt, 20. Juni. Die beiden Offizierskrieger Leutnant Heideau und Leutnant Heideau, die am Mittwoch früh in einem Doppeldecker von Metz zu einem Flug nach Berlin aufgebrochen und noch am Mittwoch in Frankfurt gelandet waren, sind heute morgen verunglückt. Sie hatten bei Anwesen im Kreise Weihenau eine Rollbahn vornehmen müssen. Als sie heute morgen gegen 5 Uhr wieder aufstiegen, fiel der Apparat in die Wiesung und wurde vernichtet. Die Offiziere schwammen ans Ufer. Sie sind unverletzt geblieben.

Hannover, 20. Juni. Der Kaiser ist 1.45 Uhr vom Generalkommando mit Gefolge im Automobil nach Kloster Loccum abgefahren.

Paris, 20. Juni. (Kammer.) Der Gegenentwurf Jaurès gegen die Regierungsvorlage über die dreijährige Dienstzeit wurde mit sehr großer Mehrheit abgelehnt. Dafür stimmten nur die Sozialisten.

**Ein Spionageprozeß.**

Leipzig, 20. Juni. Vor dem Reichsgericht begann heute der Spionageprozeß gegen den Wägrigen aus Rußland gebürtigen Eisenbahnarbeiter Böcher. Der Angeklagte, der deutscher Staatsangehöriger ist, war zuletzt in Slamerzycze als Eisenbahnarbeiter tätig. Er stand in Beziehungen zu russischen Offizieren, welchen er den Bahnhofsplan von Slamerzycze ausliefern wollte. Bei der Abfahrt von Ralsch wurde er verhaftet. Den Vorwurf führte Senatpräsident Dr. Menge, die Anklage vertritt Rechtsanwalt Hebenow. Erschienen sind 5 Zeugen und zwei Sachverständige. Die Öffentlichkeit wurde ausgeschlossen. Das Urteil wird heute nachmittag erwartet.

Leipzig, 20. Juni. Im Spionageprozeß Böcher wurde heute nachmittag das Urteil gefällt. Der Angeklagte wurde wegen verübten Verrats militärischer Geheimnisse unter Einwirkung einer noch nicht verurteilten Gefährtin zu 2 Jahren 6 Monaten und 1 Woche Zuchthaus, 5 Jahren Ehrverlust und Stellung unter Polizeiaufsicht verurteilt.

**Zurückhaltung deutscher Luftschiffe in Rußland.**

Rosen, 20. Juni. Die in Rußland festgehaltenen Luftschiffe des Ballons „Himmels“ sind noch nicht zurück. Es fehlt noch jede Nachricht. Der Rosener Luftschiffverein hat sich an das Generalkonsulat in Warschau gewandt wegen Freilassung der Luftschiffe.

**Die deutsche Regierung und die Rheinschiffahrt bis zum Bodensee.**

Bern, 19. Juni. In seiner heutigen Abendausgabe berichtet der „Bund“: „Von gut unterrichteter deutscher Seite vernahmen wir, daß die deutsche Reichsregierung sich mit der Frage der Schiffahrt Mannheim-Strasbourg-Basel-Bodensee eingehend beschäftigt und diese Westreise nach Kräften zu fördern suche. Die reichsdeutsche Regierung will aber nichts wissen von einer Förderung der Schiffahrt von Mannheim nur bis Basel. Sie stellt vielmehr die ausdrückliche Bedingung, daß die Angelegenheit der Schiffarmachung des Rheins von Mannheim bezw. Strasbourg bis in den Bodensee gesamtartig und gleichzeitig behandelt werde.“

**Von Tag zu Tag.**

— Selbstmord eines Wägrers. Wiesbaden, 20. Juni. Der Wägrer Koch aus Nied bei Frankfurt, gegen den in der kommenden Woche vor dem Wiesbadener Schwurgericht verhandelt werden sollte, hat sich heute nacht in seiner Gefängniszelle erhängt.

— Durch Wilschlag getötet. Breslau, 20. Juni. Gestern schlug bei einem schweren Gewitter der Blitz in das Haus des Arbeiters Wilschlag in Hindow, tötete diesen und seine Ehefrau und verletzte den 14jährigen Sohn leicht.

**Großherzogin Luise in Mannheim.**

Großherzogin Luise wollte heute zum Besuche verschiedener humanitärer Anstalten in unserer Stadt. Die hohe Frau traf um 11 1/2 Uhr hier ein. Zum Empfang hatten sich am Bahnhof die Herren Landeskommissar Geh. Oberregierungsrat Dr. Becker und Amtsvorstand Geh. Regierungsrat Dr. Clemm eingefunden. Die Großherzogin begrüßte die beiden Herren auf das freundlichste und begab sich in offener Equipage mit ihrem Gefolge Geh. Rabinetsrat Erz. v. Helius, Oberpostmeister Erz. Graf v. Andlaw und zwei Hofdamen,

sowie den zum Empfang erschienenen beiden Herren direkt zum

**Heinrich Lang-Krankenhaus.**

Am Portal wurde die hohe Frau von Frau Geh. Kommerzienrat Julia Lang, Frau Geh. Kommerzienrat Köhling und Herrn Dr. Karl Lang begrüßt, welcher der Großherzogin ein prachtvolles Bukett aus weißen Rosen überreichte. Zum Empfang waren ferner versammelt die Herren Metzke, Medizinalrat Dr. Heuß, Dr. Hercus, Dr. Berner, Dr. Bahz und der Assistenzarzt der Anstalt, sowie Herr Stadtpfarrer Klein. Die hohe Frau begrüßte sämtliche Persönlichkeiten mit der ihr eigenen gewinnenden Liebenswürdigkeit und ließ sich dann die Schwestern vorstellen. Für jede hatte sie einige herzliche Worte. Alsdann besichtigte die Großherzogin viele Einzelzimmer und die Krankensäle und sprach dabei eine große Anzahl Kranke an. Einzelnen Patienten überreichte sie Rosen aus ihrem Bukett. Besonders rührend war es, als sie die kranken Kinder besuchte und sie ebenfalls mit Rosen beschenkte. Wie glänzten die Augen der kleinen Patienten, als die Großherzogin gültige Worte an sie richtete und ihnen das Blumenandenken überreichte. 1 1/2 Stunden dauerte der Besuch der Anstalt.

Nach herzlicher Verabschiedung fuhr die Großherzogin zum

**Allgemeines Krankenhaus.**

wo sie gegen halb 1 Uhr eintraf. Am Portale wurde die hohe Frau von den Herren Bürgermeister v. Hollander u. Krankenhausdirektor Dr. Volhard und Schwester-Oberin, Frau Streng begrüßt und in das Empfangszimmer geleitet, wo sie sich die Abteilungs- und Oberärzte und die Herren Verwalter-Selbstbetreter Sonner und Sekretär Henselbeter vorstellen ließ. Dann begab sich die Großherzogin in den Schwestern-Empfangssaal, wo ihr sämtliche Schwestern vorgestellt wurden. Für jede hatte die hohe Frau einige freundliche Worte.

Nach dem Besuch des Allgemeinen Krankenhauses fuhr die hohe Frau zum Schloß, wo sie mit dem Gefolge das Mittagmahl einnahm. Um 3 Uhr erfolgte wieder die Abfahrt zum Besuch des

**Evangelischen Diakonissenhauses.**

in 7. Hier wurde der hohe Besuch von den Stadtpfarrern Krich und Haag begrüßt. Dann wurden die Damen und Herren des Vorstandes, sowie die Ärzte vorgestellt. Als die Großherzogin den Saal betrat, in dem die Schwestern versammelt waren, wurde sie mit einem Lied begrüßt. Die hohe Frau erbat an jede Schwester einige erinnernde Worte. Besonders eingehend unterhielt sie sich mit den fünf Schwestern, die am kommenden Mittwoch beim Jahresfest des Diakonissenhauses eingeseget werden.

**Besuch des Schifferlinderheims.**

Kurz nach halb 4 Uhr fuhr die Großherzogin vor dem Schifferlinderheim in der Schanzentstraße (Zumbusch) vor. Das Heim verdankt seine Entstehung der Anregung der Großherzogin Luise. Der Gedanke, ein solches Heim zu schaffen, wurde in Schifferkreisen mit großer Freude begrüßt. Nicht nur die Schiffseigner, sondern auch die Reedereien und zahlreiche Privatleute trugen dazu bei, daß das nötige Kapital zusammenkam. Es gelang auch, Schanzentstraße 8a ein isoliert gelegenes Haus neben der Palmfabrik, von Spielplatz und Gärten umgeben, zu finden, das sich für den vorgesehenen Zweck vorzüglich eignete. Als im 1. April das Heim eröffnet wurde, übernahm Großherzogin Luise das Protektorat. Gegenwärtig sind in dem Heim 22 Knaben und Mädchen untergebracht. Eine fröhliche Ueberraschung wurde der hohen Frau dadurch bereitet, daß etwa 100 weißgekleidete Arbeiterinnen den benachbarten Palmwärdern von Schling u. Co. auf dem Wege zum Heim Spalter Miteten. Die hohe Frau dankte Herrn Werkmeister Wellenbrun herzlich für die Aufmerksamkeit und begrüßte dann die zum Empfang versammelten Herren des Vorstandes, Stadtpfarrer Krich, Klein und Kähler, Architekt Wirth und Herrn Glos, Freimüller und Mühl. Die festlich gekleideten Kinder begrüßte die hohe Protektorin mit einem Choral. Das zuerst aufgenommene Kind, ein Mädchen, überreichte mit einem Begrüßungsgedicht einen Rosenstamm. Die Großherzogin dankte allen Herren herzlich für den Empfang und richtete auch an den Hausvater Hoffmann und seine Gattin freundliche Worte. Als eine photographische Aufnahme im Garten gemacht worden war, wurde das trauliche Heim besichtigt, wobei die hohe Frau wiederholt ihre größte Befriedigung zum Ausdruck brachte. Zum Schluß sangen die Kinder einen Choral.

Kurz nach 4 Uhr verabschiedete sich die Großherzogin auf das herzlichste und fuhr zum Luisenhaus. Nach dem Besuch dieser Anstalt wurde in der sechsten Stunde die Haushaltungsschule des Frauenvereins in A 3 besucht. Um 7.04 Uhr trat die hohe Frau hochbefriedigt von dem Geschehen die Rückreise nach Karlsruhe an.

**Aus dem Großherzogtum.**

Bruchsal, 18. Juni. Als Sommerwärdler Wärdler aus Bruchsal auf Station Buggingen bei Wülheim den nach Auebergenden Zug besteigen wollte, wurde er plötzlich umsohl und verchied in den Armen des Bahnpersonals.

Waldkirch, 18. Juni. Hier wurde ein leichtes Erdbeben wahrgenommen, das von dumpfem, donnerähnlichem Rollen begleitet war.











